

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23



A continuación se explica cómo utilizar este altavoz. Seleccione un tema en el panel de navegación. El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

## Primeros pasos

### [Componentes y controles](#)

#### Componentes incluidos

##### [Utilización de la correa](#)

#### Fuente de alimentación/carga

##### [Carga del altavoz](#)

##### [Conexión de la alimentación](#)

##### [Desconexión de la alimentación](#)

##### [Utilización de la función de en espera de BLUETOOTH](#)

##### [Función de apagado automático \(Auto Standby\)](#)

#### Realizar conexiones

## BLUETOOTH

[Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)

[Conección con un ordenador a través de una conexión BLUETOOTH \(Windows\)](#)

[Conección con un ordenador a través de una conexión BLUETOOTH \(Mac\)](#)

## Escuchar música

### Dispositivo BLUETOOTH

[Escucha de música de un dispositivo a través de conexión BLUETOOTH](#)

[Cambio entre la reproducción de audio monoaural y la reproducción de audio estéreo](#)

[Selección de la calidad de reproducción de transmisión de audio BLUETOOTH \(Códec\)](#)

[Finalización de la conexión BLUETOOTH \(Después de la utilización\)](#)

[Cambio de los dispositivos BLUETOOTH conectados al mismo tiempo \(Conexión de múltiples dispositivos\)](#)

### Función Pareja estéreo

[Escucha de música de forma inalámbrica con altavoces 2 \(función Pareja estéreo\)](#)

[Terminación de la función Pareja estéreo](#)

### Función Conexión para fiesta

[Disfrute de reproducción inalámbrica utilizando múltiples altavoces \(Función Conexión para fiesta\)](#)

[Terminación de la función Conexión para fiesta](#)

### Disfrute cambiando los efectos de sonido

## Llamadas telefónicas

### Recepción de una llamada

### Realización de una llamada

## Usar “Sony | Music Center”

### Qué puede hacer con “Sony | Music Center”

### Instalación de “Sony | Music Center”

## Usar la función de control por voz

### Utilización de la función de asistencia por voz (aplicación Google)

### Utilización de la función de control por voz (Siri)

## Información

## [Acerca de los indicadores](#)

## [Actualización del software preinstalado](#)

### Notas sobre el uso

[Precauciones](#)

[Notas sobre la carga](#)

[Notas acerca de las características a prueba de agua y de polvo](#)

[Cómo cuidar el altavoz](#)

[Acerca de la tecnología inalámbrica BLUETOOTH](#)

[Aviso sobre la licencia](#)

[Marcas comerciales](#)

### Solución de problemas

#### [¿Qué puedo hacer para resolver un problema?](#)

#### Alimentación

[No se puede cargar el altavoz](#)

[No se puede encender el altavoz o el altavoz se apaga repentinamente](#)

#### Sonido

[No hay sonido/Sonido de un solo altavoz/Nivel bajo de sonido/Sonido distorsionado/Ruido o zumbido en la salida del altavoz/No hay voz o voz baja de quienes llaman](#)

[El sonido se vuelve bajo durante la utilización](#)

#### BLUETOOTH

[No se puede emparejar el altavoz con un dispositivo BLUETOOTH](#)

[No se puede conectar un dispositivo BLUETOOTH con el altavoz en la función Pareja estéreo](#)

[Resulta imposible conectar con un altavoz en la función Conexión para fiesta](#)

[No se puede añadir un altavoz para la función Conexión para fiesta](#)

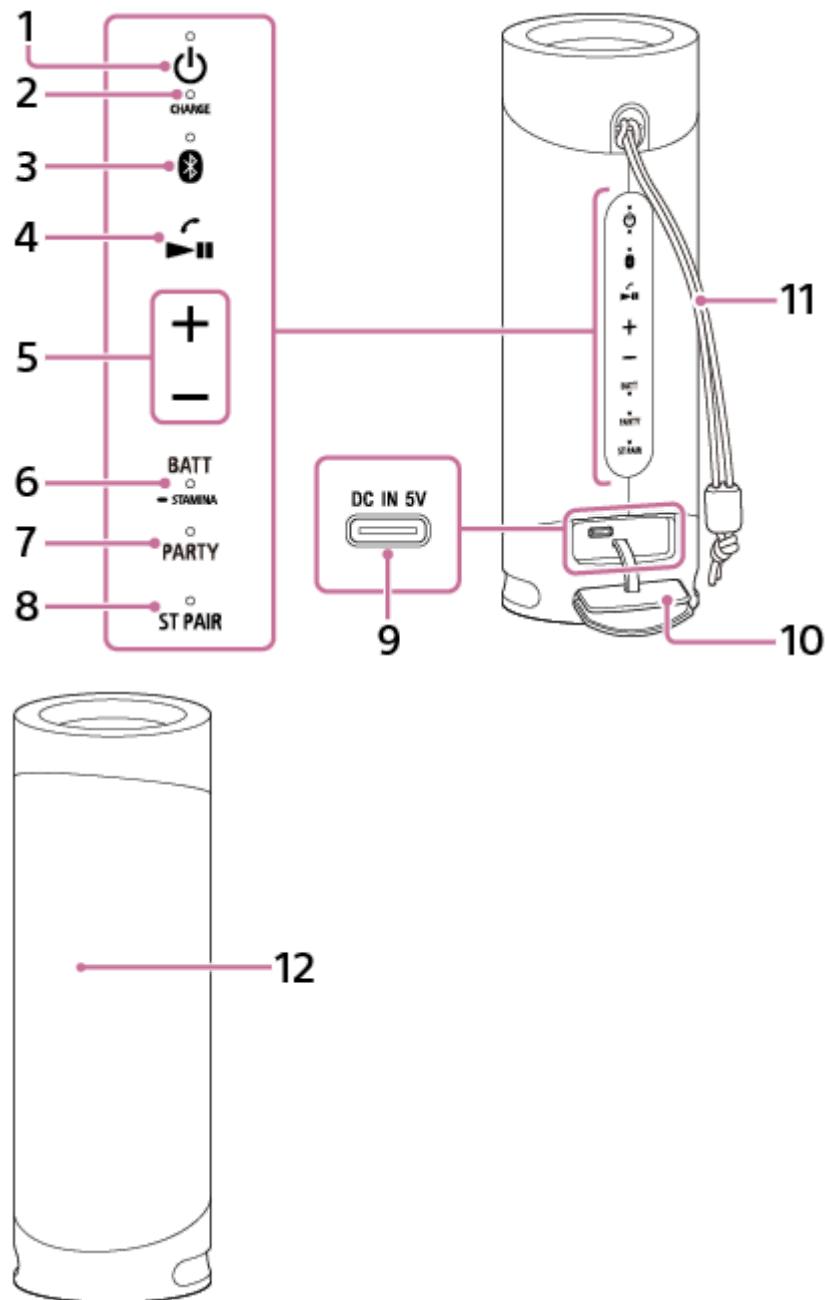
#### Reinicio

[Reinicio del altavoz](#)

[Inicialización del altavoz](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Componentes y controles



1. Botón (alimentación) con indicador
2. Indicador CHARGE
3. Botón (BLUETOOTH) con indicador
4. Botón (reproducción)/botón (llamada)
5. Botones +/- (volumen)
6. Botón BATT (batería)/botón STAMINA con indicador

Pulse brevemente el botón para escuchar la guía de voz asociada con la energía restante de la batería. Para cambiar el efecto de sonido entre el modo EXTRA BASS y el modo STAMINA, mantenga pulsado el botón.

**7.** Botón PARTY (Conexión para fiesta) con indicador

**8.** Botón ST PAIR (Pareja estéreo) con indicador

**9.** Puerto DC IN 5V (USB Type-C®)\*

La batería incorporada del altavoz puede cargarse cuando se conecta a una toma de CA a través del cable USB Type-C® suministrado y un adaptador de CA USB (de venta comercial).

**10.** Tapa

**11.** Correa

**12.** Micrófono

\* Este puerto no es compatible con reproducción de música.

---

#### Tema relacionado

- [Acerca de los indicadores](#)

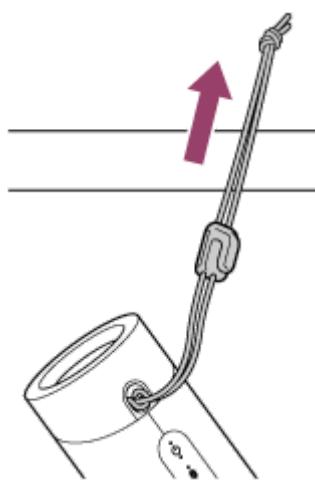
5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

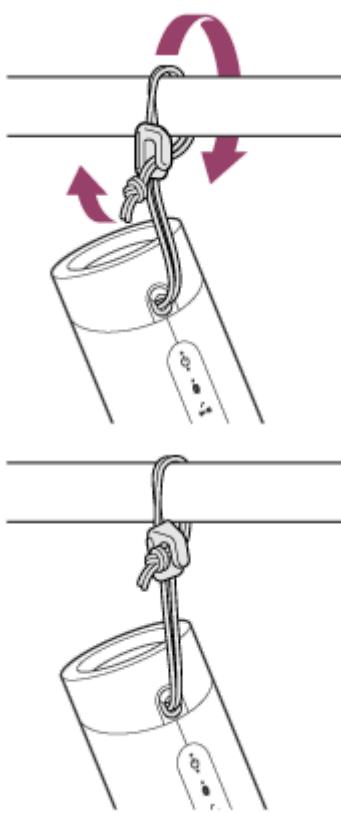
## Utilización de la correa

Utilizando la correa fijada al altavoz, podrá colgar y usarlo cuando no tenga espacio para colocarlo.

- 1 Envuelva la correa alrededor del objeto deseado.



- 2 Pase la correa a través de la abrazadera y asegure el extremo de la correa.



### Nota

- No utilice ninguna otra correa que no sea la suministrada.
- Después de aplicar la correa, asegúrese de que el extremo de la misma quede asegurado por la abrazadera.

- No tire con fuerza de la correa fijada al altavoz, ni balancee el altavoz alrededor de ella.
- No utilice la correa suministrada con nada que no sea el altavoz.

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico

SRS-XB23

## Carga del altavoz

El altavoz puede funcionar con alimentación de una toma de CA conectado mediante un adaptador de CA USB (de venta comercial) o de la batería de iones de litio incorporada.

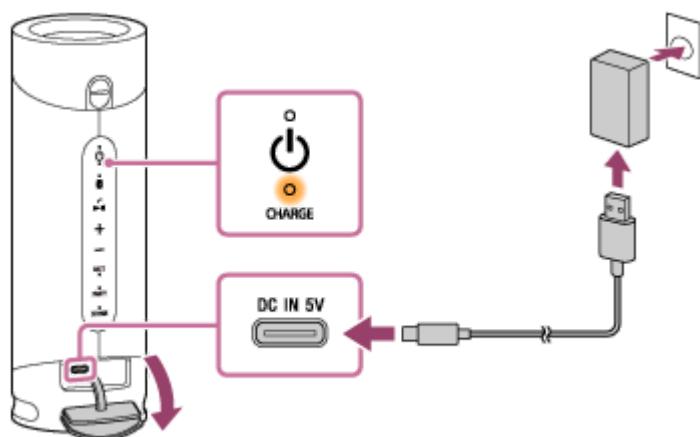
Cuando vaya a utilizar el altavoz por primera vez, asegúrese de cargar la batería incorporada durante más de 1 hora antes encenderlo.

Con la batería incorporada cargada de antemano, podrá utilizar el altavoz con la energía de la batería solamente.

### 1 Conecte el altavoz a una toma de CA para cargarlo.

Conecte un extremo del cable USB Type-C® suministrado al puerto DC IN 5V del altavoz y el otro extremo a un adaptador de CA USB (de venta comercial), y después conecte el adaptador de CA USB a una toma de CA.

El altavoz es compatible con adaptadores de CA USB que sean capaces de proporcionar una corriente de salida de 1,5 A. No se garantiza el uso de otros dispositivos para la carga de la batería.



El indicador CHARGE estará iluminado en naranja mientras la carga esté en curso.

El tiempo de carga estimado varía dependiendo de la capacidad de salida de potencia del adaptador de CA USB conectado (de venta comercial). Además, dependiendo del tipo y especificaciones del adaptador de CA USB y del cable USB, el tiempo de carga puede ser superior al indicado. El tiempo de carga puede diferir del indicado a continuación, dependiendo de la temperatura ambiente o también del uso del altavoz.

El tiempo siguiente se indica como referencia.

- Cuando se conecte el adaptador de CA USB recomendado capaz de suministrar una corriente de salida de 1,5 A, la carga se completará en unas 4 horas\* y el indicador CHARGE se apagará.
- Cuando utilice un adaptador de CA USB de venta comercial, asegúrese de que sea capaz de suministrar una corriente de salida de 1,5 A o más. Puede utilizar también un adaptador de CA USB con una corriente de salida de 500 mA o más y de menos de 1,5 A, pero la carga puede tardar mucho tiempo (10 horas o más\*) en completarse. Cuando se utilice un adaptador de CA USB de este tipo, se recomienda apagar el altavoz antes de que cargar la batería. Para la carga de la batería, no se garantiza el uso de un adaptador de CA USB con una corriente de salida inferior a 500 mA.

\* Tiempo requerido para cargar la batería incorporada agotada a su capacidad máxima cuando el altavoz se haya apagado.

Después de desconectar el cable USB del altavoz al terminar de cargar la batería, asegúrese de cerrar bien la tapa.

La tapa desempeña un papel importante en el mantenimiento del rendimiento a prueba de agua y de polvo.

## Comprobación de la finalización de la carga

Si la batería incorporada está completamente cargada cuando conecte el altavoz a una toma de CA, el indicador CHARGE se iluminará en naranja y se apagará después de aproximadamente 1 minuto.

## Comprobación del nivel de carga de la batería incorporada

- Después de pulsar el botón BATT (batería) de detrás de la tapa de la parte trasera del altavoz, cuando se encienda el altavoz, la guía de voz enumerada a continuación se emitirá desde el altavoz, dependiendo de la energía restante de la batería incorporada.
  - 80% o más: "Battery fully charged" (Batería completamente cargada)
  - 60% o más: "Battery about 70%" (Batería alrededor del 70%)
  - 40% o más: "Battery about 50%" (Batería alrededor del 50%)
  - 20% o más: "Battery about 30%" (Batería alrededor del 30%)
  - Menos del 20%: "Please charge" (Por favor cargue)

### Sugerencia

- Utilizando "Sony | Music Center", puede activar/desactivar la guía de voz asociada con la energía restante de la batería que se oye al encender el altavoz.
- 
- Cuando se utilice un smartphone Android con sistema operativo 8.1 o posterior instalado  
Cuando el altavoz esté conectado con el smartphone Android a través de una conexión HFP (Hands-free Profile) BLUETOOTH, puntee [Settings] - [Device connection] - [Bluetooth] en el smartphone. La energía restante de la batería del altavoz se visualiza junto con el nombre del dispositivo BLUETOOTH conectado. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el smartphone Android.  
Tenga en cuenta que la energía restante de la batería que se visualiza en el smartphone puede variar de la energía restante de la batería real del altavoz. Considere esta información como referencia.
  - Cuando se utilice un iPhone/iPod touch con iOS 10.0 o posterior instalado  
Mientras el altavoz esté conectado con el iPhone/iPod touch a través de una conexión HFP (Hands-free Profile) BLUETOOTH, la energía restante de la batería del altavoz se visualizará en la pantalla del widget del iPhone/iPod touch. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el iPhone/iPod touch.  
Tenga en cuenta que la energía restante de la batería que se visualiza en el iPhone/iPod touch puede variar de la energía restante de la batería real del altavoz. Considere esta información como referencia.

## Duración de la batería incorporada (utilizando una conexión BLUETOOTH)

- Unas 12 horas  
El nivel de volumen del altavoz está ajustado a 34.  
El efecto de sonido está establecido a STAMINA.
- Unas 10 horas  
El nivel de volumen del altavoz está ajustado a 31.  
El efecto de sonido está establecido a EXTRA BASS. (ajuste predeterminado de fábrica)
- Unas 3 horas  
El nivel de volumen del altavoz está ajustado al máximo (50).  
El efecto de sonido está establecido a EXTRA BASS. (ajuste predeterminado de fábrica)

La duración de la batería incorporada se mide utilizando la fuente de música especificada.

El tiempo real puede variar del tiempo indicado debido al volumen, las canciones reproducidas, la temperatura ambiente, y las condiciones de utilización.

## Cuando la batería incorporada se esté agotando

Cuando la guía de voz diga "Please charge" (Por favor cargue) y el indicador CHARGE parpadee lentamente, la batería incorporada se estará agotando y necesitará cargarse. En este estado, el altavoz no puede suministrar alimentación a otros dispositivos.

## Sugerencia

- Puede cargar la batería incorporada del altavoz conectando el cable USB conectado al altavoz a un ordenador que también esté equipado con un puerto de carga USB. Sin embargo, no todos los ordenadores se han probado y encontrado compatibles con este procedimiento, y el procedimiento no es aplicable a los ordenadores de fabricación casera.
- Siempre y cuando el altavoz esté conectado a una toma de CA mediante un adaptador de CA USB (de venta comercial) o a un ordenador que esté equipado con un puerto de carga USB, la batería incorporada del altavoz podrá cargarse por sí misma incluso mientras se está reproduciendo música desde el altavoz. Sin embargo, dependiendo del uso del altavoz, la carga puede tardar mucho tiempo en completarse. Se recomienda apagar el altavoz antes de cargar la batería.

## Nota

- Dependiendo del tipo o las especificaciones del adaptador de CA USB, si utiliza el altavoz a gran volumen, la energía restante de la batería incorporada puede disminuir o el altavoz puede apagarse incluso aunque esté conectado a una toma de CA a través del adaptador de CA USB. Esto, sin embargo, no indica un mal funcionamiento. En tal caso, apague el altavoz y deje que la batería se cargue completamente antes de volver a utilizarlo.
- Cuando utilice el altavoz a un volumen alto durante mucho tiempo, es posible que la batería incorporada se agote incluso aunque el altavoz esté conectado a una toma de CA. Como resultado, el nivel del sonido bajará. Esto no significa mal funcionamiento. Apague el altavoz y cargue suficientemente la batería incorporada.
- La salida de potencia máxima se reducirá cuando la batería incorporada se esté agotando.
- En un ambiente extremadamente frío o caliente, la carga se detiene por seguridad. Si la carga tarda mucho tiempo, es posible que también se detenga la carga del altavoz. Para resolver estos problemas, desconecte el cable USB y vuelva a conectarlo a una temperatura de funcionamiento entre 5 °C and 35 °C (41 °F y 95 °F).
- No cargue batería incorporada del altavoz en lugares donde pueda recibir salpicaduras de agua. El cable USB Type-C® suministrado, así como el puerto USB situado detrás de la tapa, no están diseñados a prueba de agua ni de polvo.
- Incluso si no pretende utilizar el altavoz durante mucho tiempo, cargue suficientemente la batería incorporada una vez cada 6 meses para mantener su desempeño.
- La conexión de múltiples dispositivos no es compatible con HFP (Hands-free Profile). Por lo tanto, cuando se utilice la conexión de múltiples dispositivos, la energía restante de la batería del altavoz no se visualizará en el smartphone Android ni en el iPhone/iPod touch.
- Cuando el smartphone Android esté configurado para utilizar únicamente A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) para establecer conexiones BLUETOOTH, la energía restante de la batería del altavoz no se visualizará en el smartphone.

---

## Tema relacionado

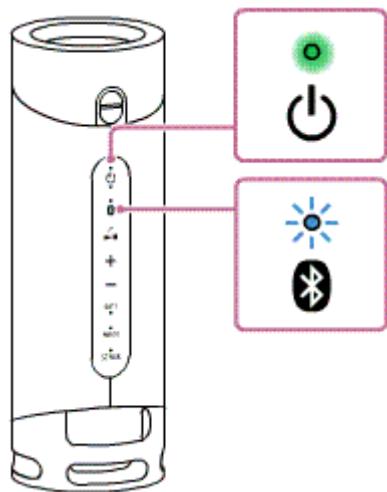
- [Conexión de la alimentación](#)
- [Notas sobre la carga](#)
- [Qué puede hacer con "Sony | Music Center"](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Conexión de la alimentación

### 1 Pulse el botón (alimentación).

El indicador  (alimentación) se iluminará en verde y el indicador  (BLUETOOTH) parpadeará lentamente en azul.



Cuando el altavoz no tenga información de emparejamiento, por ejemplo cuando se utilice la función BLUETOOTH por primera vez después de la compra, el indicador  (BLUETOOTH) mantendrá doble parpadeo en azul.



### Sugerencia

- Mientras la guía de voz asociada con la energía restante de la batería esté activada, oirá la guía de voz de acuerdo con la energía restante de la batería cuando encienda el altavoz.

### Nota

- Si el indicador CHARGE parpadea 3 veces y el altavoz se apaga después de haberlo encendido, la batería incorporada estará vacía. Cargue la batería incorporada.
- Cuando el indicador CHARGE parpadea lentamente, la batería incorporada se estará agotando y será necesario cargarla.

### Tema relacionado

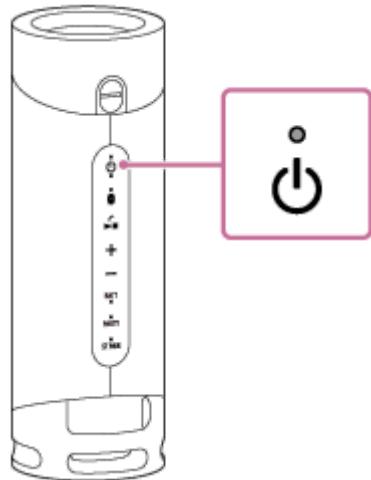
- [Desconexión de la alimentación](#)
- [Carga del altavoz](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Desconexión de la alimentación

### 1 Pulse el botón (alimentación).

El indicador  (alimentación) y el indicador  (BLUETOOTH) se apagarán.



### Sugerencia

- Si apaga el altavoz cuando esté conectado a una toma de CA a través de un adaptador de CA USB (de venta comercial) y la función de en espera de BLUETOOTH esté activada, el indicador  (alimentación) se iluminará en naranja y el altavoz entrará en el modo de en espera de BLUETOOTH\*.

\* En el momento de la compra, la función de en espera de BLUETOOTH estará desactivada.

### Tema relacionado

- [Función de apagado automático \(Auto Standby\)](#)
- [Utilización de la función de en espera de BLUETOOTH](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Utilización de la función de en espera de BLUETOOTH

Cuando se active la función de en espera de BLUETOOTH, el altavoz se encenderá automáticamente operando un dispositivo BLUETOOTH, y se iniciará la conexión BLUETOOTH.

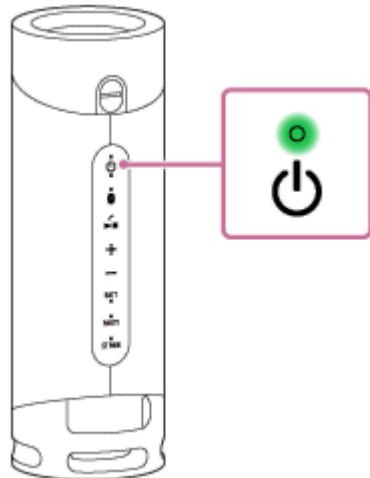
Antes de utilizar el altavoz, tenga en cuenta lo siguiente:

- La función de en espera de BLUETOOTH solamente estará activada mientras el altavoz esté conectado a una toma de CA a través de un adaptador de CA USB (de venta comercial). Mientras el altavoz esté funcionando solo con la energía de la batería incorporada, la función de en espera de BLUETOOTH estará desactivada.
- Empareje con antelación el altavoz con un dispositivo BLUETOOTH. Si la información de emparejamiento no está almacenada en el altavoz, como cuando el altavoz se utiliza por primera vez después de la compra, el altavoz no entrará en el modo de en espera de BLUETOOTH.

**1 Conecte el altavoz a una toma de CA con un adaptador de CA USB (de venta comercial).**

**2 Encienda el altavoz.**

El indicador  (alimentación) se iluminará en verde.



**3 Puntee [Music Center] en su smartphone, iPhone, etc., para iniciar la aplicación.**



Music Center

**4 Puntee [SRS-XB23].**



**5** Puntee [Settings].



**6** Puntee [Power Option].

**7** Puntee [Bluetooth Standby].

**8** Puntee [ON] para activar la función de en espera de BLUETOOTH.

### Para desactivar la función de en espera de BLUETOOTH

Realice los pasos **3** a **7** otra vez para desactivar la función de en espera de BLUETOOTH.

#### Sugerencia

- Cuando se active la función de en espera de BLUETOOTH, el indicador  (alimentación) se iluminará en naranja mientras el altavoz esté apagado.

#### Tema relacionado

- [Carga del altavoz](#)
- [Conexión de la alimentación](#)
- [Acerca de los indicadores](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Función de apagado automático (Auto Standby)

Si el altavoz satisface las condiciones siguientes durante unos 15 minutos, se apagará automáticamente. En el momento de la compra, la función de apagado automático (Auto Standby) estará activada.

- No hay operación en el altavoz.
- La función de manos libres del teléfono móvil (smartphone) conectado está desactivada y el teléfono móvil (smartphone) no está reproduciendo música (audio), ni está siendo operado. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el teléfono móvil.
- El dispositivo BLUETOOTH conectado, como un WALKMAN®, no está reproduciendo música (audio), ni está siendo operado.

### Sugerencia

- Puede activar o desactivar la función de apagado automático (Auto Standby) utilizando “Sony | Music Center”.

### Nota

- Cuando el altavoz se conecte a un iPhone/iPod touch a través de una conexión BLUETOOTH, la función de apagado automático (Auto Standby) se inhabilitará.

### Tema relacionado

- [Qué puede hacer con “Sony | Music Center”](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

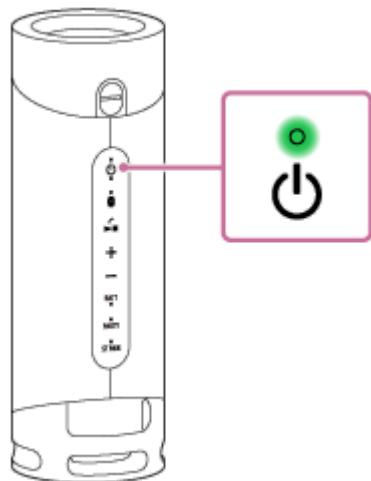
## Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®

Para emparejar con un segundo o subsiguiente dispositivo BLUETOOTH, realice el procedimiento siguiente de emparejamiento para cada dispositivo.

Antes de utilizar el altavoz, asegúrese de realizar lo siguiente:

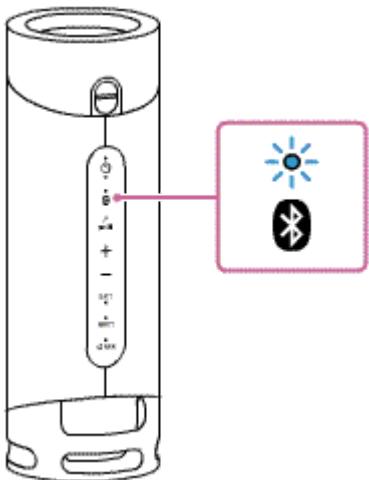
- Coloque el dispositivo BLUETOOTH a menos de 1 m (3,2 pies) del altavoz.
- Conecte el altavoz a una toma de CA a través de un adaptador de CA USB (de venta comercial). O bien, cargue suficientemente la batería incorporada.
- Detenga la reproducción en el dispositivo BLUETOOTH.
- Baje el volumen del dispositivo BLUETOOTH y del altavoz para evitar cualquier salida repentina de sonido alto del altavoz. Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH, el volumen del dispositivo puede estar sincronizado con el altavoz.
- Prepare el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo BLUETOOTH para referencia.

**1 Encienda el altavoz.**



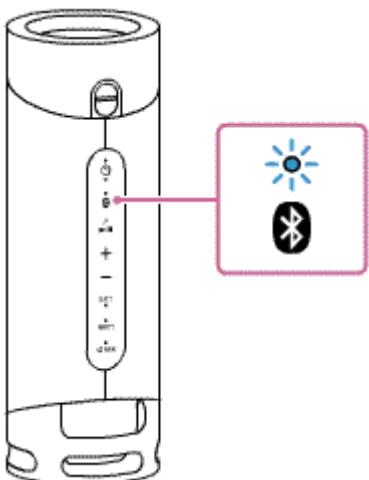
**2 Compruebe el estado del indicador  (BLUETOOTH).**

**Cuando el indicador esté parpadeando doblemente**



Después de emparejar el altavoz con un dispositivo BLUETOOTH por primera vez desde la compra o de inicializar el altavoz (el altavoz no tiene información de emparejamiento), el altavoz entrará automáticamente en modo de emparejamiento cuando se encienda. Vaya al paso ④.

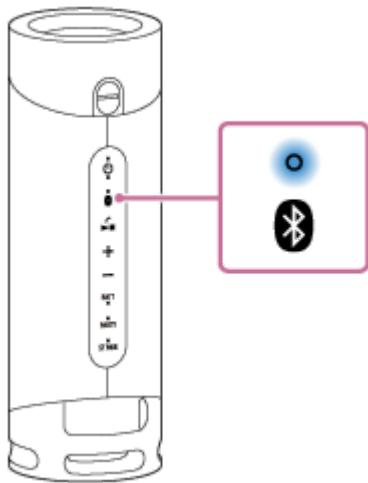
#### Cuando el indicador esté parpadeando lentamente



El altavoz estará buscando a un dispositivo BLUETOOTH.

- Para emparejar el altavoz con un segundo o subsiguiente dispositivo BLUETOOTH (cuando el altavoz tenga información de emparejamiento de otros dispositivos BLUETOOTH), vaya al paso ③.
- Para volver a conectar con el dispositivo BLUETOOTH que ya se haya registrado (emparejado), vaya al paso ④. El altavoz se conectará automáticamente con solo activar la función BLUETOOTH en el smartphone/iPhone. Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH, es posible que se reconecte al encender simplemente el altavoz. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo BLUETOOTH.

#### Cuando el indicador permanezca iluminado



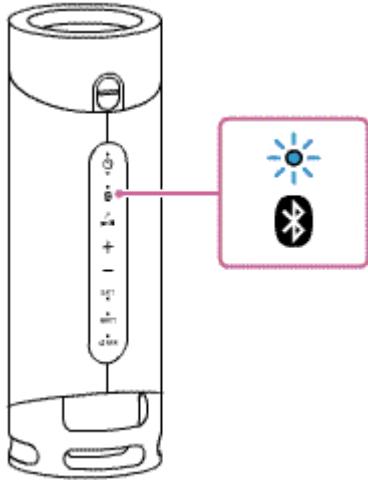
El altavoz se había conectado al dispositivo BLUETOOTH.

Para conectar a otros dispositivos BLUETOOTH, realice uno de los procedimientos siguientes.

- Para emparejar el altavoz con un segundo o subsiguiente dispositivo BLUETOOTH (cuando el altavoz tenga información de emparejamiento de otros dispositivos BLUETOOTH), vaya al paso ③ .
- Para volver a conectar con el dispositivo BLUETOOTH que ya se haya registrado (emparejado), vaya al paso ④ . El altavoz se conectará automáticamente con solo activar la función BLUETOOTH en el smartphone/iPhone.

**③ Pulse el botón  (BLUETOOTH).**

Oirá la guía de voz (BLUETOOTH pairing (emparejamiento BLUETOOTH)) desde el altavoz y el indicador  (BLUETOOTH) iniciará el doble parpadeo (modo de emparejamiento).



**④ Realice el procedimiento de emparejamiento en el dispositivo BLUETOOTH para detectar el altavoz.**

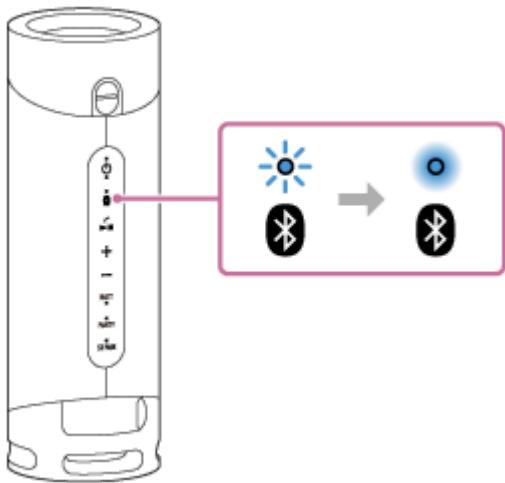
Cuando aparezca una lista de dispositivos detectados en la pantalla del dispositivo BLUETOOTH, seleccione “SRS-XB23”.

Si en la pantalla del dispositivo BLUETOOTH se requiere una clave de acceso\*, introduzca “0000”.

\* La clave de acceso también se puede denominar “código de acceso”, “código PIN”, “número PIN”, o “contraseña”.

**⑤ Realice la conexión BLUETOOTH desde el dispositivo BLUETOOTH.**

Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.



Si no se ha establecido la conexión BLUETOOTH, repita desde el paso ③.

### Sugerencia

- Mientras la función BLUETOOTH esté activada en un dispositivo BLUETOOTH que haya sido conectado previamente con el altavoz, el altavoz se volverá a conectar con el dispositivo justo después de encenderlo.
- Para los detalles sobre la operación de un dispositivo BLUETOOTH, consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo BLUETOOTH.
- Al altavoz se pueden conectar hasta 2 dispositivos BLUETOOTH al mismo tiempo. Cuando uno de los dispositivos comienza a reproducir durante la reproducción de música en otro dispositivo, el altavoz cambia la salida y comienza a emitir el sonido del nuevo dispositivo (Conexión de múltiples dispositivos).

### Nota

- Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.
- El modo de emparejamiento del altavoz se liberará después de unos 5 minutos y el indicador  (BLUETOOTH) parpadeará lentamente. Sin embargo, cuando la información de emparejamiento no esté almacenada en el altavoz, como en los ajustes de fábrica, el modo de emparejamiento no se liberará. Si el modo de emparejamiento se libera antes de finalizar el proceso, repita desde el paso ③.
- La clave de acceso del altavoz es "0000". Si ha establecido una clave de acceso además de "0000" en el dispositivo BLUETOOTH, no podrá realizar el emparejamiento con el altavoz.
- Una vez que los dispositivos BLUETOOTH estén emparejados, no habrá necesidad de emparejarlos de nuevo, excepto en los casos siguientes:
  - La información de emparejamiento se ha borrado después de una reparación, etc.
  - El altavoz ya está emparejado con 8 dispositivos y se va a emparejar otro dispositivo.  
El altavoz puede emparejarse con hasta 8 dispositivos. Si se empareja un nuevo dispositivo después de que se hayan emparejado ya 8 dispositivos, el dispositivo que se emparejó primero se sustituirá por el nuevo.
  - La información de emparejamiento del altavoz se ha eliminado del dispositivo BLUETOOTH.
  - Se inicializa el altavoz.  
Se borrará toda la información de emparejamiento. Si inicializa el altavoz, es posible que no pueda conectar su iPhone/iPod touch o su ordenador. En este caso, borre la información de emparejamiento del altavoz de su iPhone/iPod touch o de su ordenador, y después vuelva a realizar el procedimiento de emparejamiento.
- El altavoz puede emparejarse con varios dispositivos, pero solo podrá reproducir música de un dispositivo emparejado a la vez.
- Cuando utilice la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, no podrá utilizar la conexión de múltiples dispositivos.

---

## Tema relacionado

- Escucha de música de un dispositivo a través de conexión BLUETOOTH
- Finalización de la conexión BLUETOOTH (Después de la utilización)
- Cambio de los dispositivos BLUETOOTH conectados al mismo tiempo (Conexión de múltiples dispositivos)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Conexión con un ordenador a través de una conexión BLUETOOTH (Windows)

El emparejamiento es el proceso requerido para registrar mutuamente la información en dispositivos BLUETOOTH que se conectarán de forma inalámbrica.

Para establecer una conexión BLUETOOTH por primera vez, tendrá que emparejar un dispositivo con el altavoz. Realice los mismos procedimientos para emparejar con otros dispositivos.

### Sistemas operativos compatibles

Windows 10, Windows 8.1

Realice lo siguiente antes de comenzar.

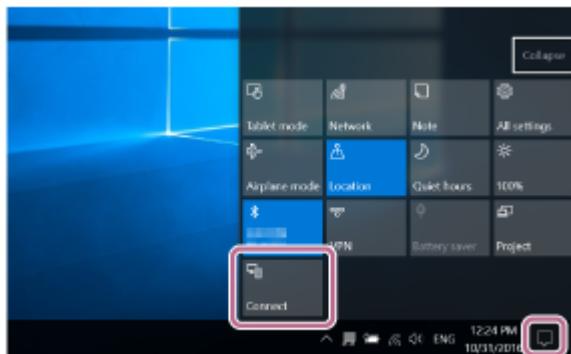
- Coloque su ordenador a menos de 1 m (3,2 pies) del altavoz.
- Conecte el altavoz a una toma de CA a través de un adaptador de CA USB (de venta comercial). O bien, cargue suficientemente la batería incorporada.
- Prepare el manual de instrucciones suministrado con el ordenador para referencia.
- Detenga la reproducción en el ordenador.
- Reduzca el volumen del ordenador y del altavoz para evitar cualquier salida repentina de sonido alto del altavoz.
- Active el altavoz de su ordenador.  
Si el altavoz de su ordenador está ajustado a  (silenciamiento), no saldrá sonido a través del altavoz BLUETOOTH.
  - Cuando el altavoz de su ordenador esté activado:



### 1 Realice los preparativos para buscar el altavoz en el ordenador.

#### Para Windows 10

Seleccione [ (Action Center)] – [Connect] en la barra de tareas de la parte inferior derecha de la pantalla.

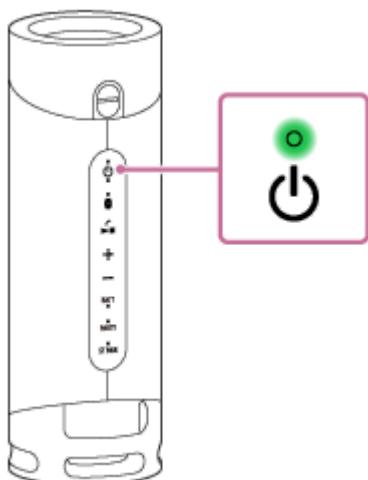


#### Para Windows 8.1

Haga clic con el botón derecho en [Start], y después haga clic en [Control Panel].  
Cuando se visualice [All Control Panel Items], seleccione [Devices and Printers].

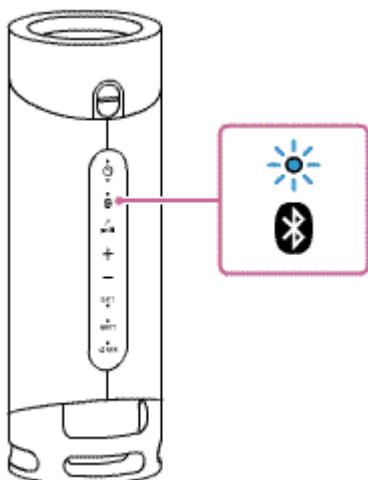
Si aparece la pantalla [Control Panel] en vez de [All Control Panel Items], seleccione [Large icons] o [Small icons] en el menú [View by] en la esquina superior derecha de la pantalla.

**2 Encienda el altavoz.**



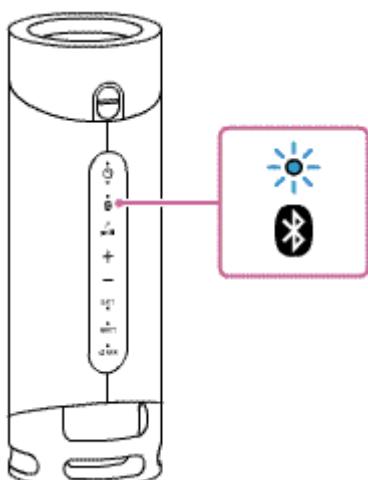
**3 Compruebe la actividad del indicador  (BLUETOOTH).**

**Cuando el indicador esté parpadeando doblemente**



Después de emparejar el altavoz con un dispositivo BLUETOOTH por primera vez desde la compra o de inicializar el altavoz (el altavoz no tiene información de emparejamiento), el altavoz entrará automáticamente en modo de emparejamiento cuando se encienda. Vaya al paso **5**.

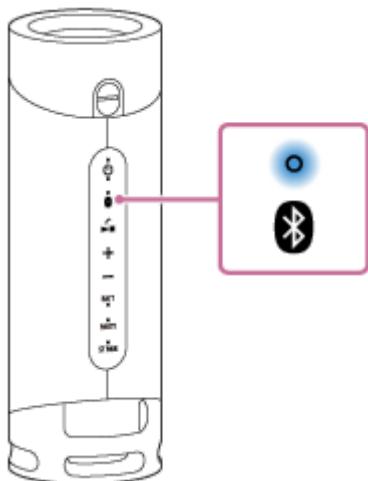
**Cuando el indicador esté parpadeando lentamente**



El altavoz estará buscando conexiones BLUETOOTH.

- Para emparejar el altavoz con un segundo o subsiguiente dispositivo BLUETOOTH (cuando el altavoz tenga información de emparejamiento de otros dispositivos BLUETOOTH), vaya al paso ④ .
- Para volver a conectar el altavoz con uno de los dispositivos BLUETOOTH que se hayan emparejado anteriormente con el altavoz, vaya al paso ⑤ .  
Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH, el altavoz puede volver a conectarse con el dispositivo justo después de encenderlo. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con su dispositivo BLUETOOTH.

#### Cuando el indicador permanezca iluminado



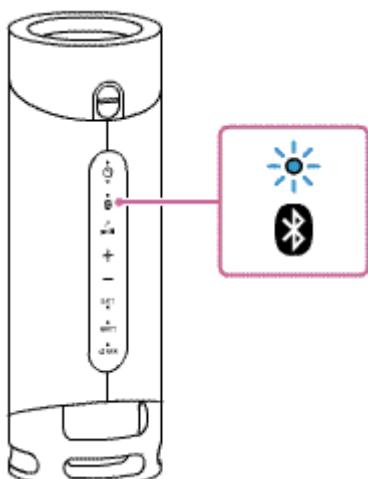
El altavoz ya está conectado con uno de los dispositivos BLUETOOTH.

Para conectar el altavoz con otro dispositivo BLUETOOTH, realice una de las acciones siguientes:

- Para emparejar el altavoz con un segundo o subsiguiente dispositivo BLUETOOTH (cuando el altavoz tenga información de emparejamiento de otros dispositivos BLUETOOTH), vaya al paso ④ .
- Para volver a conectar el altavoz con uno de los dispositivos BLUETOOTH que se hayan emparejado anteriormente con el altavoz, vaya al paso ⑤ .

#### ④ Pulse el botón (BLUETOOTH).

Oirá la guía de voz (BLUETOOTH pairing (emparejamiento BLUETOOTH)) desde el altavoz y el indicador  (BLUETOOTH) iniciará el doble parpadeo (modo de emparejamiento).

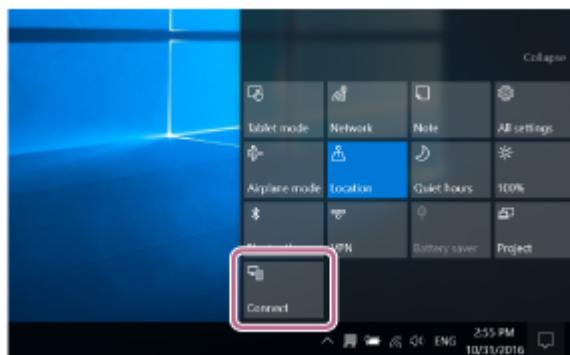


#### ⑤ Busque el altavoz en el ordenador.

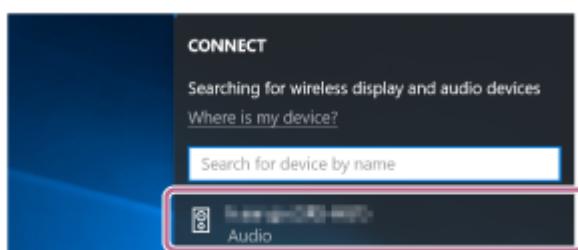
## Conexión del altavoz al ordenador mediante una conexión BLUETOOTH

### Para Windows 10

1. Seleccione [Connect] en Action Center de la parte inferior derecha de la pantalla.

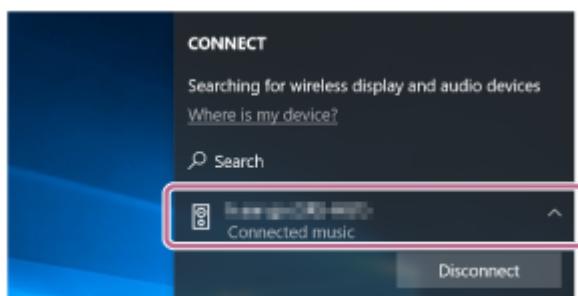


2. Seleccione [SRS-XB23].



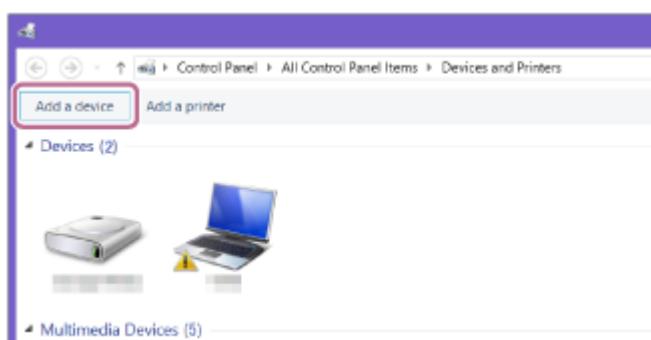
Si en la pantalla no aparece [SRS-XB23], repita el procedimiento desde el paso ④.

Después del emparejamiento, se establecerá automáticamente la conexión BLUETOOTH y en la pantalla se visualizará [Connected music]. Vaya al paso ⑦.

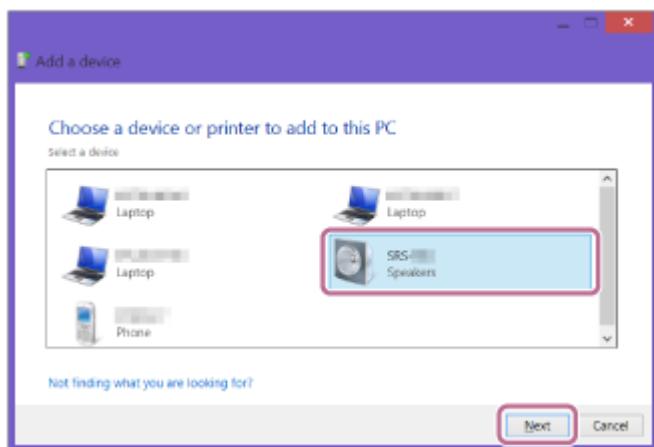


### Para Windows 8.1

1. Haga clic en [Add a device].



2. Seleccione [SRS-XB23] y haga clic en [Next].

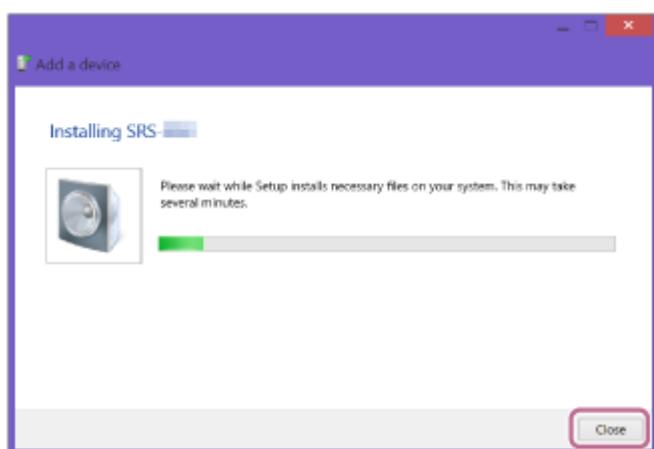


Si se requiere clave de acceso\*, introduzca “0000”.

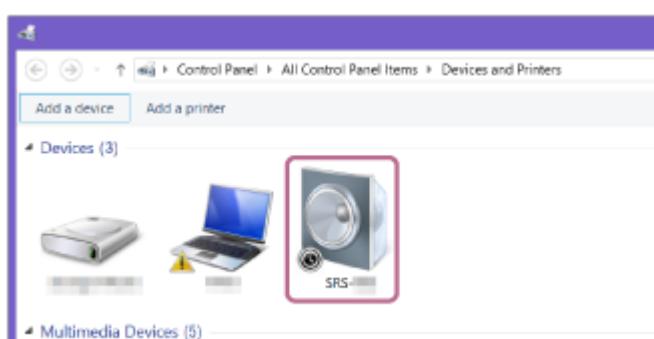
Si no aparece [SRS-XB23], realice la operación de nuevo desde el paso ④.

\* La clave de acceso también se puede denominar “código de acceso”, “código PIN”, “número PIN”, o “contraseña”.

3. Cuando aparezca la pantalla siguiente, haga clic en [Close].  
El ordenador comenzará a instalar el controlador.



La marca “⑤” aparecerá en la parte inferior izquierda del icono [SRS-XB23] durante la instalación. Cuando desaparezca la marca “⑤”, la instalación del controlador habrá finalizado. Vaya al paso ⑥.



Dependiendo del ordenador, la instalación puede llevar cierto tiempo. Si la instalación del controlador lleva demasiado tiempo, la función de apagado automático (Auto Standby) del altavoz hará que este se apague automáticamente. Si esto sucede, vuelva a encender el altavoz.

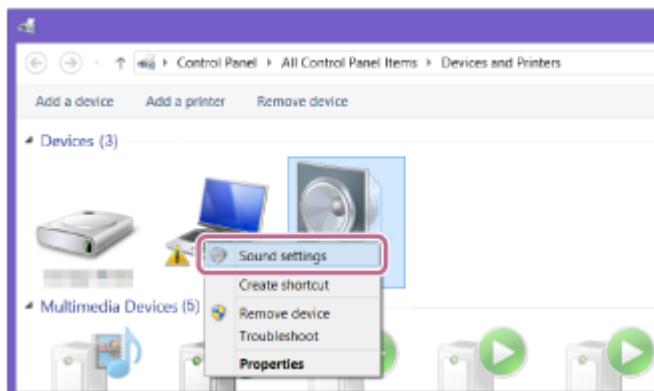
## ⑥ Registre el altavoz al ordenador.

### Para Windows 10

Después del emparejamiento, se establecerá automáticamente la conexión BLUETOOTH y en la pantalla se visualizará [Connected music]. Vaya al paso ⑦.

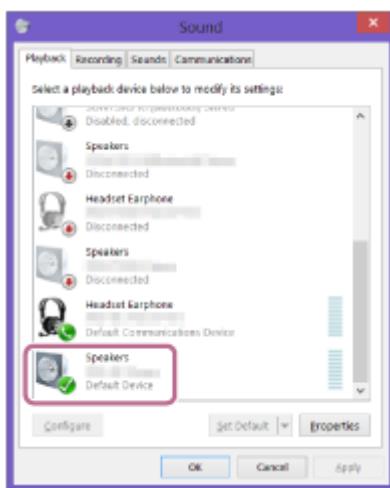
### Para Windows 8.1

1. Haga clic con el botón derecho en [SRS-XB23] en [Devices] y seleccione [Sound settings] en el menú que aparezca.

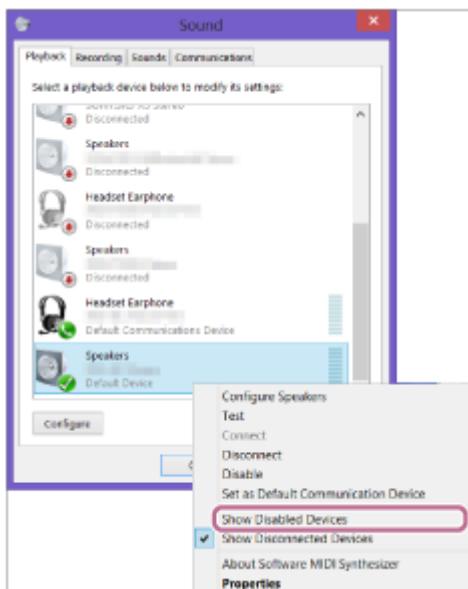


2. Confirme [SRS-XB23 Stereo] en la pantalla [Sound].

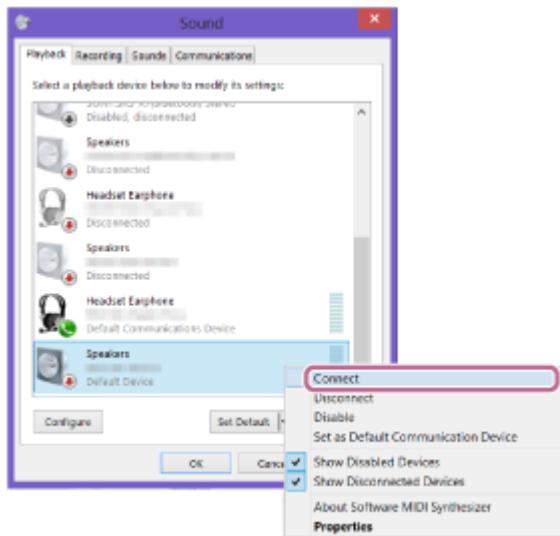
- Si hay una marca de verificación (verde) en [SRS-XB23 Stereo], vaya al paso ⑦ .



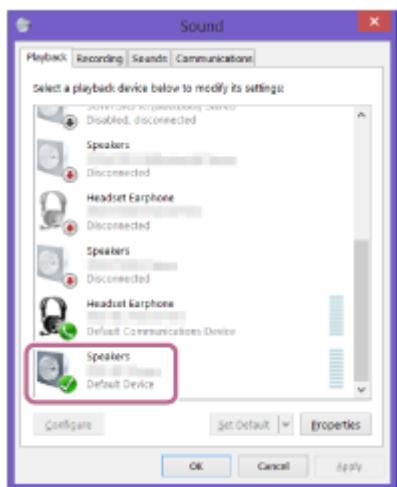
- Si hay una marca de verificación (verde) en [SRS-XB23 Stereo], vaya al paso ⑥ -3.
- Si no aparece [SRS-XB23 Stereo], haga clic con el botón derecho del ratón en la pantalla [Sound], y seleccione [Show Disabled Devices] en el menú que aparezca. Después vaya al paso ⑥ -3.



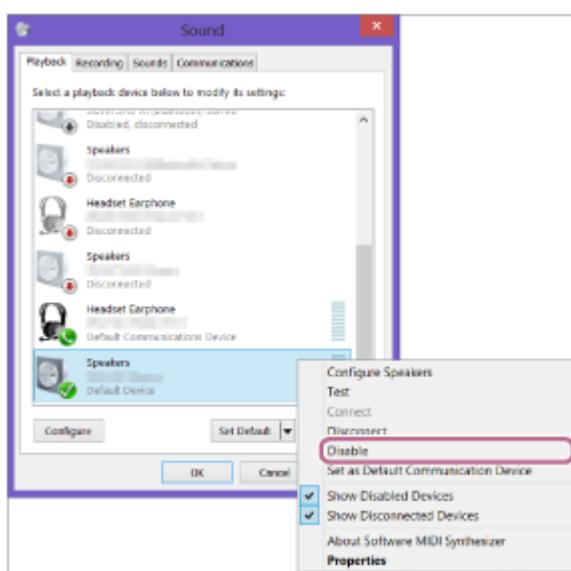
3. Haga clic con el botón derecho en [SRS-XB23 Stereo] y seleccione [Connect] en el menú que aparezca.



Cuando se conecte el altavoz, aparecerá una marca de verificación en [SRS-XB23 Stereo] en la pantalla [Sound]. Vaya al paso ⑦.

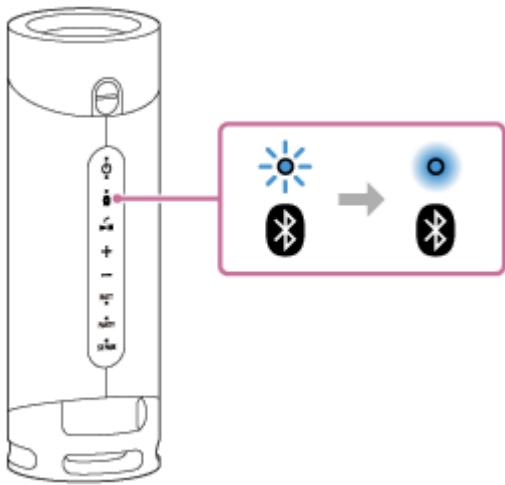


Si no puede hacer clic en [Connect] para [SRS-XB23 Stereo], seleccione [Disable] para el [Default Device] que actualmente tenga una marca de verificación (verde).



## ⑦ Siga las instrucciones en pantalla para establecer una conexión BLUETOOTH.

Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.



Si el intento de conexión falla, repita el procedimiento desde el paso ④.

### Sugerencia

- Las instrucciones anteriores sobre el ordenador se ofrecen como ejemplo. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con su ordenador. Además, no todos los ordenadores se han probado y encontrado compatibles con el procedimiento de arriba, y el procedimiento no es aplicable a los ordenadores de fabricación casera.
- Al altavoz se pueden conectar hasta 2 dispositivos BLUETOOTH al mismo tiempo. Cuando uno de los dispositivos comienza a reproducir durante la reproducción de música en otro dispositivo, el altavoz cambia la salida y comienza a emitir el sonido del nuevo dispositivo (Conexión de múltiples dispositivos).

### Nota

- El modo de emparejamiento del altavoz se liberará después de unos 5 minutos y el indicador  (BLUETOOTH) parpadeará lentamente. Sin embargo, cuando la información de emparejamiento no esté almacenada en el altavoz, como en los ajustes de fábrica, el modo de emparejamiento no se liberará. Si el modo de emparejamiento se libera antes de finalizar el proceso, repita desde el paso ④.
- Una vez que los dispositivos BLUETOOTH estén emparejados, no habrá necesidad de emparejarlos de nuevo, excepto en los casos siguientes:
  - La información de emparejamiento se ha borrado después de una reparación, etc.
  - El altavoz ya está emparejado con 8 dispositivos y se va a emparejar otro dispositivo.  
El altavoz puede emparejarse con hasta 8 dispositivos. Si se empareja un nuevo dispositivo después de que se hayan emparejado ya 8 dispositivos, el dispositivo que se emparejó primero se sustituirá por el nuevo.
  - La información de emparejamiento con el altavoz se ha eliminado del dispositivo BLUETOOTH.
  - Se inicializa el altavoz.  
Se borrará toda la información de emparejamiento. Si inicializa el altavoz, es posible que no pueda conectar su iPhone/iPod touch o su ordenador. En este caso, borre la información de emparejamiento del altavoz de su iPhone/iPod touch o de su ordenador, y después vuelva a realizar el procedimiento de emparejamiento.
- El altavoz puede emparejarse con varios dispositivos, pero solo podrá reproducir música de un dispositivo emparejado a la vez.
- La clave de acceso del altavoz es “0000”. Si ha establecido una clave de acceso además de “0000” en el dispositivo BLUETOOTH, no podrá realizar el emparejamiento con el altavoz.
- Cuando utilice la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, no podrá utilizar la conexión de múltiples dispositivos.

### Tema relacionado

- Escucha de música de un dispositivo a través de conexión BLUETOOTH
- Finalización de la conexión BLUETOOTH (Después de la utilización)
- Cambio de los dispositivos BLUETOOTH conectados al mismo tiempo (Conexión de múltiples dispositivos)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Conexión con un ordenador a través de una conexión BLUETOOTH (Mac)

Emparejamiento es el proceso requerido para registrar mutuamente la información en dispositivos BLUETOOTH que se conectarán de forma inalámbrica.

Para establecer una conexión BLUETOOTH por primera vez, tendrá que emparejar un dispositivo con el altavoz. Realice los mismos procedimientos para emparejar con otros dispositivos.

### Sistemas operativos compatibles

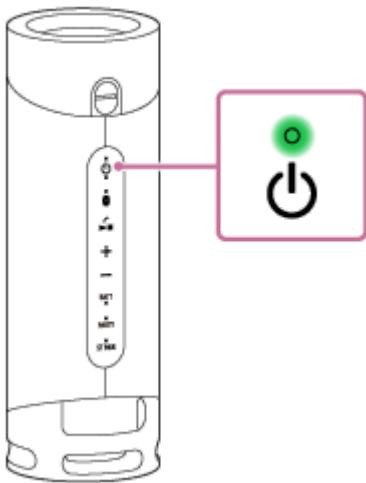
macOS Catalina (versión 10.15)

Realice lo siguiente antes de comenzar.

- Confirme que la tecnología inalámbrica BLUETOOTH esté instalada en su ordenador.
- Coloque su ordenador a menos de 1 m (3,2 pies) del altavoz.
- Conecte el altavoz a una toma de CA a través de un adaptador de CA USB (de venta comercial). O bien, cargue suficientemente la batería incorporada.
- Prepare el manual de instrucciones suministrado con el ordenador para referencia.
- Detenga la reproducción en el ordenador.
- Reduzca el volumen del ordenador y del altavoz para evitar cualquier salida repentina de sonido alto del altavoz.
- Dependiendo de su ordenador, active el adaptador BLUETOOTH incorporado.  
Si no sabe cómo activar el adaptador BLUETOOTH o si su ordenador tiene el adaptador BLUETOOTH incorporado, consulte el manual de instrucciones de su ordenador.
- Active el altavoz de su ordenador.  
Si el altavoz de su ordenador está ajustado a  (silenciamiento), no saldrá sonido a través del altavoz BLUETOOTH.
  - Cuando el altavoz de su ordenador esté activado:

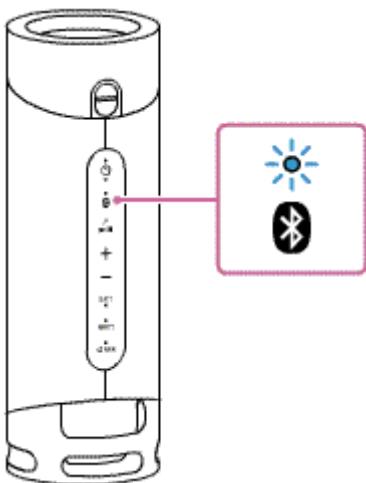


- 1 Encienda el altavoz.



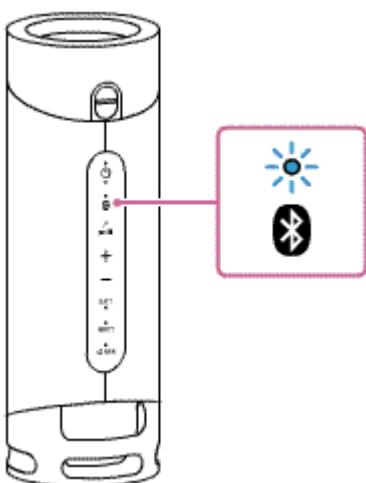
**2 Compruebe la actividad del indicador  (BLUETOOTH).**

**Cuando el indicador esté parpadeando doblemente**



Después de emparejar el altavoz con un dispositivo BLUETOOTH por primera vez desde la compra o de inicializar el altavoz (el altavoz no tiene información de emparejamiento), el altavoz entrará automáticamente en modo de emparejamiento cuando se encienda. Vaya al paso **4**.

**Cuando el indicador esté parpadeando lentamente**

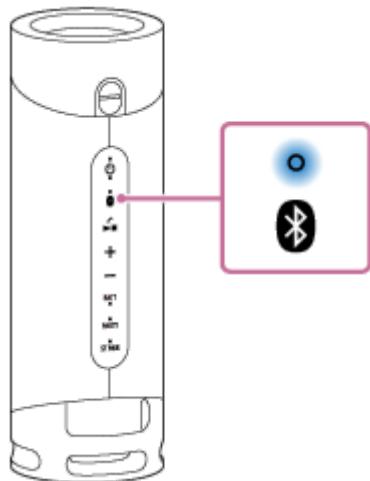


El altavoz estará buscando conexiones BLUETOOTH.

- Para emparejar el altavoz con un segundo o subsiguiente dispositivo BLUETOOTH (cuando el altavoz tenga información de emparejamiento de otros dispositivos BLUETOOTH), vaya al paso **3**.

- Para volver a conectar el altavoz con uno de los dispositivos BLUETOOTH que se hayan emparejado anteriormente con el altavoz, vaya al paso ④ .  
Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH, el altavoz puede volver a conectarse con el dispositivo justo después de encenderlo. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con su dispositivo BLUETOOTH.

## Cuando el indicador permanezca iluminado



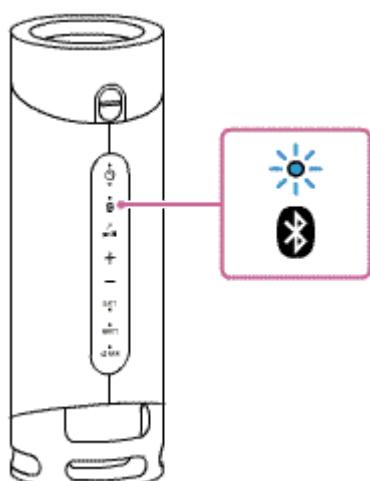
El altavoz ya está conectado con uno de los dispositivos BLUETOOTH.

Para conectar el altavoz con otro dispositivo BLUETOOTH, realice una de las acciones siguientes:

- Para emparejar el altavoz con un segundo o subsiguiente dispositivo BLUETOOTH (cuando el altavoz tenga información de emparejamiento de otros dispositivos BLUETOOTH), vaya al paso ③ .
- Para volver a conectar el altavoz con uno de los dispositivos BLUETOOTH que se hayan emparejado anteriormente con el altavoz, vaya al paso ④ .

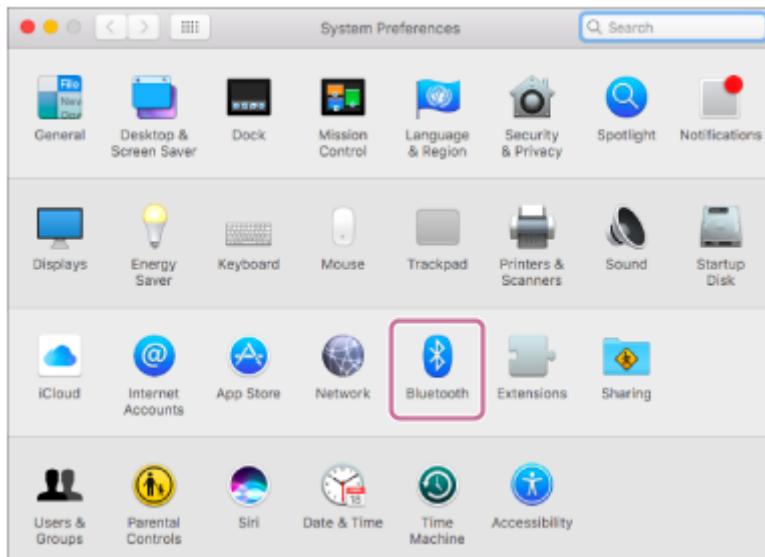
### ③ Pulse el botón (BLUETOOTH).

Oirá la guía de voz (BLUETOOTH pairing (emparejamiento BLUETOOTH)) desde el altavoz y el indicador  (BLUETOOTH) iniciará el doble parpadeo (modo de emparejamiento).

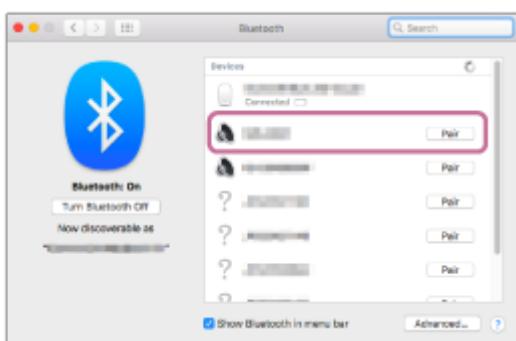


### ④ Busque el altavoz en el ordenador.

1. Seleccione [ (System Preferences)] - [Bluetooth] en la barra de tareas de la parte inferior derecha de la pantalla.

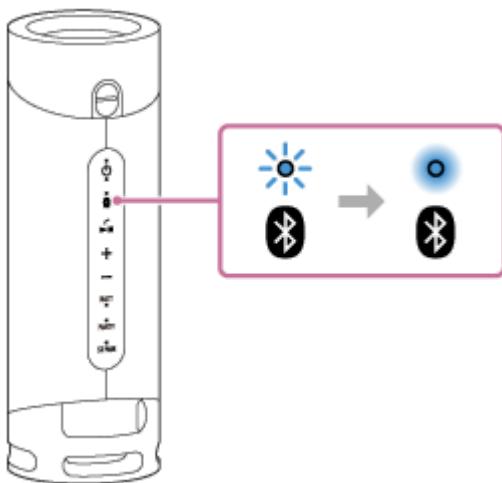


2. Seleccione [SRS-XB23] en la pantalla Bluetooth, y después haga clic en [Pair].



**5 Siga las instrucciones en pantalla para establecer una conexión BLUETOOTH.**

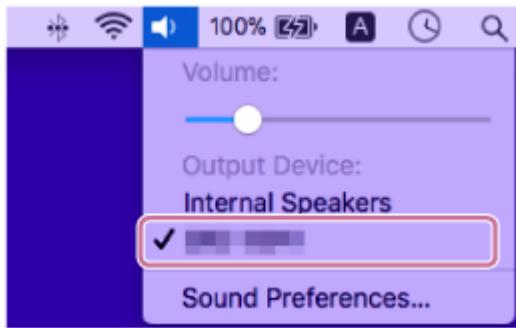
Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.



Si el intento de conexión falla, repita el procedimiento desde el paso ③.

**6 Haga clic en el icono del altavoz en la parte superior derecha de la pantalla y seleccione [SRS-XB23] en [Output Device].**

Puede disfrutar de la reproducción de música, etc., desde su ordenador.



## Sugerencia

- El procedimiento explicado anteriormente es solo de orientación. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el ordenador. Además, no todos los ordenadores se han probado y encontrado compatibles con el procedimiento de arriba, y el procedimiento no es aplicable a los ordenadores de fabricación casera.
- Al altavoz se pueden conectar hasta 2 dispositivos BLUETOOTH al mismo tiempo. Cuando uno de los dispositivos comienza a reproducir durante la reproducción de música en otro dispositivo, el altavoz cambia la salida y comienza a emitir el sonido del nuevo dispositivo (Conexión de múltiples dispositivos).

## Nota

- El modo de emparejamiento del altavoz se liberará después de unos 5 minutos y el indicador  (BLUETOOTH) parpadeará lentamente. Sin embargo, cuando la información de emparejamiento no esté almacenada en el altavoz, como en los ajustes de fábrica, el modo de emparejamiento no se liberará. Si el modo de emparejamiento se libera antes de finalizar el proceso, repita desde el paso ③.
- Una vez que los dispositivos BLUETOOTH estén emparejados, no habrá necesidad de emparejarlos de nuevo, excepto en los casos siguientes:
  - La información de emparejamiento se ha borrado después de una reparación, etc.
  - El altavoz ya está emparejado con 8 dispositivos y se va a emparejar otro dispositivo.  
El altavoz puede emparejarse con hasta 8 dispositivos. Si se empareja un nuevo dispositivo después de que se hayan emparejado ya 8 dispositivos, el dispositivo que se emparejó primero se sustituirá por el nuevo.
  - La información de emparejamiento con el altavoz se ha eliminado del dispositivo BLUETOOTH.
  - Se inicializa el altavoz.  
Se borrará toda la información de emparejamiento. Si inicializa el altavoz, es posible que no pueda conectar su iPhone/iPod touch o su ordenador. En este caso, borre la información de emparejamiento del altavoz de su iPhone/iPod touch o de su ordenador, y después vuelva a realizar el procedimiento de emparejamiento.
- El altavoz puede emparejarse con varios dispositivos, pero solo podrá reproducir música de un dispositivo emparejado a la vez.
- La clave de acceso del altavoz es "0000". Si ha establecido una clave de acceso además de "0000" en el dispositivo BLUETOOTH, no podrá realizar el emparejamiento con el altavoz.
- Cuando utilice la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, no podrá utilizar la conexión de múltiples dispositivos.

## Tema relacionado

- [Escucha de música de un dispositivo a través de conexión BLUETOOTH](#)
- [Finalización de la conexión BLUETOOTH \(Después de la utilización\)](#)
- [Cambio de los dispositivos BLUETOOTH conectados al mismo tiempo \(Conexión de múltiples dispositivos\)](#)



Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Escucha de música de un dispositivo a través de conexión BLUETOOTH

Puede disfrutar escuchando música de un dispositivo BLUETOOTH y operarlo mediante el altavoz a través de conexión BLUETOOTH si admite los perfiles BLUETOOTH siguientes.

### A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

Le permite disfrutar de contenidos de audio de alta calidad de forma inalámbrica.

### AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

Le permite ajustar el volumen y operar para reproducir, hacer una pausa, o saltar al comienzo de la pista siguiente/actual.

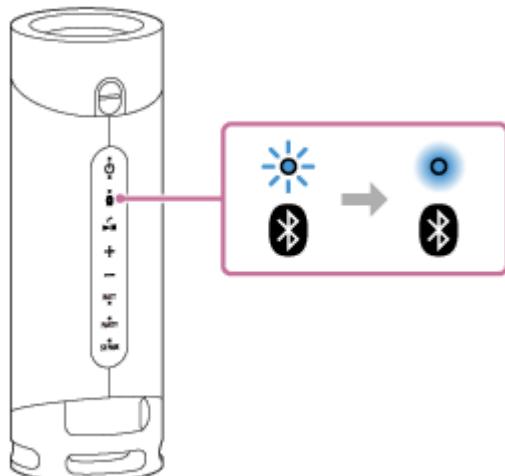
Las operaciones pueden variar dependiendo del dispositivo BLUETOOTH. Consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo BLUETOOTH.

#### Nota

- Asegúrese con antelación de que el volumen del dispositivo BLUETOOTH y del altavoz esté ajustado a un nivel moderado para evitar la salida repentina de sonido fuerte del altavoz.  
Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH, es posible que no se pueda ajustar el volumen del altavoz en el dispositivo BLUETOOTH mientras la reproducción en el dispositivo esté parada/en pausa.

#### 1 Conecte el altavoz con el dispositivo BLUETOOTH.

Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.



#### 2 Inicie la reproducción en el dispositivo BLUETOOTH.

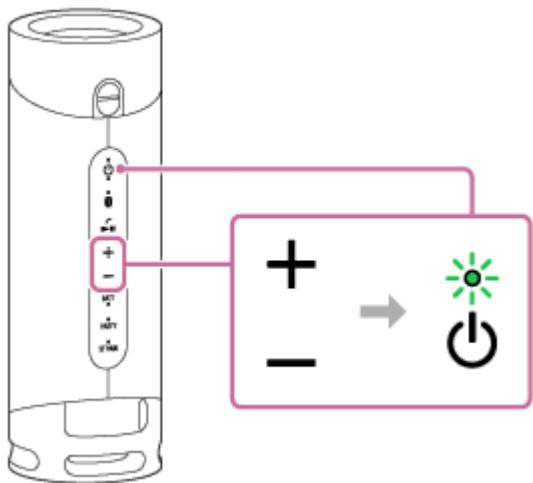
En el momento de la compra, la salida de audio del altavoz está configurada para la reproducción de audio monoaural.

Puede cambiar el ajuste de la salida de audio del altavoz entre monoaural y estéreo con "Sony | Music Center".

#### 3 Ajuste el volumen pulsando los botones +/- (volumen) del altavoz u operando el dispositivo BLUETOOTH.

Cuando pulse los botones +/- (volumen) del altavoz o ajuste el volumen del dispositivo BLUETOOTH, el indicador  (alimentación) parpadeará una o 3 veces.

Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH que esté utilizando, es posible que el indicador  (alimentación) del altavoz no parpadee incluso aunque se ajuste el volumen en el dispositivo BLUETOOTH.



Durante la reproducción, puede utilizar los botones del altavoz para realizar las operaciones siguientes.

### Pausa

Pulse el botón  (reproducción)/ (llamada) durante la reproducción para realizar una pausa. Vuelva a pulsarlo para cancelar la pausa.

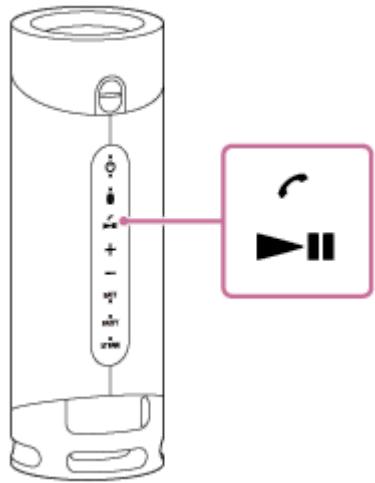
### Salto al comienzo de la pista siguiente

Pulse rápidamente dos veces el botón  (reproducción)/ (llamada) durante la reproducción.

### Salto al comienzo de la pista actual o la anterior\*

Pulse rápidamente 3 veces el botón  (reproducción)/ (llamada) durante la reproducción.

\* Las operaciones anteriores variarán dependiendo del dispositivo BLUETOOTH que se esté utilizando.



### Sugerencia

- Mientras el altavoz esté conectado a una toma de CA mediante un adaptador de CA USB (de venta comercial), la batería incorporada del altavoz será capaz de cargarse por sí misma incluso mientras se esté reproduciendo música a través del altavoz. Sin embargo, dependiendo del tipo o especificaciones del adaptador de CA USB o del uso del altavoz, puede tardar mucho tiempo en completarse la carga. Si desea utilizar el altavoz mientras se esté cargando la batería, reduzca el volumen del altavoz, o apague el altavoz y deje que la batería se cargue completamente antes de utilizar el altavoz.
- Cuando ajuste el volumen al nivel máximo o mínimo en el altavoz, el indicador  (alimentación) parpadeará 3 veces.

### Nota

- Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.
- Si la condición de comunicación es deficiente, el dispositivo BLUETOOTH puede reaccionar incorrectamente a las operaciones en el altavoz.
- Cuando se utilice en un lugar con temperatura alta, el volumen puede disminuir para proteger la batería incorporada.
- Si el nivel de batería incorporada es bajo, la salida máxima del altavoz será baja.
- Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH, puede ser necesario ajustar el volumen o configurar el ajuste de salida de audio en el dispositivo conectado.
- Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH conectado con el altavoz, el entorno de comunicación, o el entorno de utilización, puede producirse ruido o interrupción de sonido.

---

#### Tema relacionado

- [Carga del altavoz](#)
- [Finalización de la conexión BLUETOOTH \(Después de la utilización\)](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Cambio entre la reproducción de audio monoaural y la reproducción de audio estéreo

### Cambio de la salida de audio

En el momento de la compra, la salida de audio del altavoz está configurada para la reproducción de audio monoaural. Puede cambiar el ajuste de la salida de audio del altavoz con "Sony | Music Center".

- 1 Puntee [Music Center] en su smartphone, iPhone, etc., para iniciar la aplicación.



Music Center

- 2 Puntee [SRS-XB23].

- 3 Puntee [Settings] - [Sound] - [Mono/Stereo] y seleccione el ajuste de la salida de audio.

#### Sugerencia

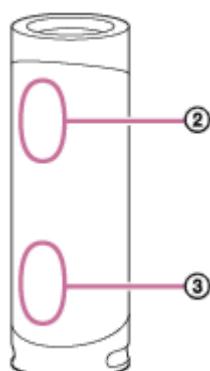
- Para utilizar un dispositivo BLUETOOTH compatible con LDAC, cambie el ajuste de salida de audio del altavoz para permitir la reproducción de audio estéreo.

### Colocación del altavoz vertical-horizontalmente

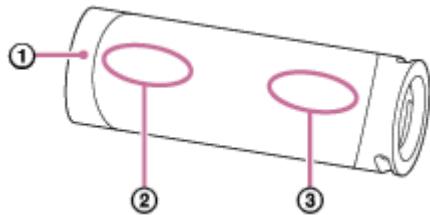
El altavoz se puede colocar vertical u horizontalmente (colocación múltiple).

Mientras la salida de audio del altavoz esté configurada para la reproducción de audio estéreo, el audio del canal izquierdo (lado izquierdo) saldrá del altavoz componente más cercano a la inscripción del logotipo Sony.

#### Colocación vertical



#### Colocación horizontal



① : logotipo Sony

② : canal izquierdo (lado izquierdo)

③ : canal derecho (lado derecho)

Coloque el altavoz con la inscripción del logotipo Sony ubicada en su lado izquierdo.

Esta colocación se recomienda cuando se cambie la salida de audio del altavoz para permitir la reproducción de audio estéreo.

#### Nota

- Coloque el altavoz sobre una superficie plana y nivelada. Si se coloca sobre una superficie inclinada, el altavoz puede volcar o caerse de la superficie debido a su propia vibración, lo que resultaría en lesiones, mal funcionamiento, o degradación del rendimiento.

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Selección de la calidad de reproducción de transmisión de audio BLUETOOTH (Códec)

Los modos de “Prioridad en la calidad de sonido” y “Prioridad en la conexión estable” están disponibles como opciones para la calidad de reproducción de la transmisión de audio BLUETOOTH. La “Prioridad en la calidad del sonido” le permite realizar ajustes de reproducción de, no solamente SBC, sino también de AAC y LDAC\*, para que pueda disfrutar de sonido de alta calidad a través de conexión BLUETOOTH, mientras que la “Prioridad en la conexión estable” le proporciona streaming de audio BLUETOOTH más estable. El ajuste predeterminado es “Prioridad en la calidad de sonido”.

### Códecs admitidos

- Prioridad en la calidad de sonido (ajuste predeterminado): Se selecciona AUTO. Se selecciona automáticamente el códec óptimo entre AAC, LDAC\*, y SBC.
- Prioridad en la conexión estable: Se selecciona SBC.

\* Para utilizar un dispositivo BLUETOOTH compatible con LDAC, cambie el ajuste de salida de audio del altavoz para permitir la reproducción de audio estéreo.

### 1 Conecte el altavoz a una toma de CA a través de un adaptador de CA USB de venta comercial.

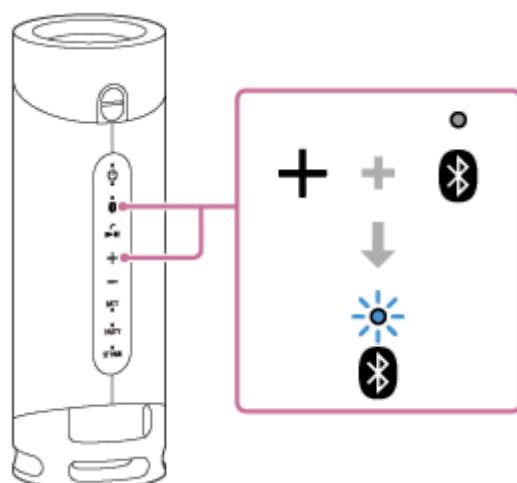
#### Nota

- No encienda el altavoz.

### 2 Cambie la calidad del sonido.

#### Cuando se utilizan los botones del altavoz

1. Mientras mantenga pulsado el botón + (volumen), pulse el botón  (BLUETOOTH) hasta que el indicador  (BLUETOOTH) parpadee en azul.  
Cuando se cambie el ajuste al modo “Prioridad en la conexión estable”, el indicador  (BLUETOOTH) parpadeará 3 veces en azul.  
Cuando se cambie el ajuste al modo “Prioridad en la calidad del sonido”, el indicador  (BLUETOOTH) parpadeará dos veces en azul.



#### Cuando se utiliza “Sony | Music Center”

1. Pulse el botón  (alimentación) para encender el altavoz.

#### Sugerencia

- Las operaciones del altavoz con "Sony | Music Center" estarán disponibles incluso cuando el altavoz funcione con la energía de la batería incorporada.

2. Empareje el altavoz con un dispositivo BLUETOOTH como un smartphone o iPhone.

Cuando establezca una conexión BLUETOOTH oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) desde el altavoz.

3. Puntee [Music Center] en su smartphone, iPhone, etc., para iniciar la aplicación.



Music Center

4. Puntee [SRS-XB23].

5. Puntee [Settings] - [Other Settings] - [Bluetooth Codec], y después seleccione un códec.

[AUTO]: Prioridad en la calidad del sonido

[SBC]: Prioridad en la conexión estable

#### Nota

- En el modo [AUTO] (Prioridad en la calidad del sonido), dependiendo del ajuste de su dispositivo BLUETOOTH y de las condiciones ambientales, puede producirse ruido o la interrupción del sonido. En este caso, cambie el altavoz al modo [SBC] (Prioridad en la conexión estable).

#### Tema relacionado

- [Utilización de la función de en espera de BLUETOOTH](#)
- [Qué puede hacer con "Sony | Music Center"](#)
- [Cambio entre la reproducción de audio monoaural y la reproducción de audio estéreo](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Finalización de la conexión BLUETOOTH (Después de la utilización)

Cuando termine de reproducir música con el dispositivo BLUETOOTH, realice cualquiera de las operaciones siguientes para finalizar la conexión BLUETOOTH.

Cuando se desconecte la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH disconnected (BLUETOOTH desconectado)) desde el altavoz.

- Desactive la función BLUETOOTH en el dispositivo BLUETOOTH. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo.
- Apague el dispositivo BLUETOOTH.
- Apague el altavoz.

### Sugerencia

- Cuando utilice la función Pareja estéreo, si apaga un altavoz, el otro altavoz se apagará automáticamente. La conexión BLUETOOTH entre ellos se desconectará.
- Cuando termine de reproducir música, la conexión BLUETOOTH puede terminar automáticamente dependiendo del dispositivo BLUETOOTH.

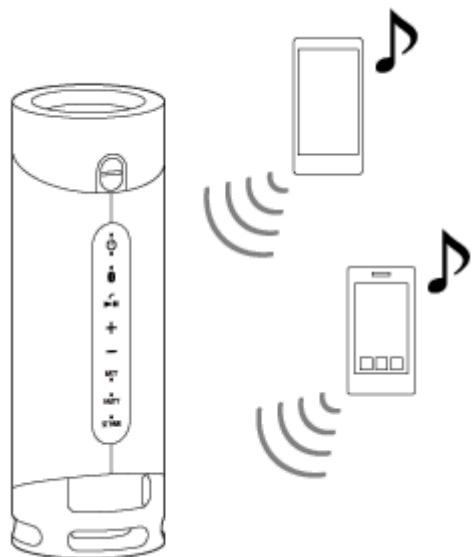
### Tema relacionado

- [Qué puede hacer con “Sony | Music Center”](#)
- [Función de apagado automático \(Auto Standby\)](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Cambio de los dispositivos BLUETOOTH conectados al mismo tiempo (Conexión de múltiples dispositivos)

Al altavoz se pueden conectar hasta 2 dispositivos BLUETOOTH al mismo tiempo. Cuando uno de los dispositivos comienza a reproducir música en otro dispositivo, el altavoz cambia la salida y comienza a emitir el sonido desde el dispositivo recién conectado.



- Las operaciones pueden variar dependiendo del dispositivo BLUETOOTH. Además, es posible que no se pueda conectar dependiendo de la combinación de dispositivos. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo.

**1** Pulse el botón  (alimentación) para encender el altavoz.

**2** Empareje el altavoz con dispositivos BLUETOOTH como smartphones o iPhone.

Puede conectar con hasta 2 BLUETOOTH al mismo tiempo mediante A2DP/AVRCP.

Cuando establezca una conexión BLUETOOTH oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) desde el altavoz.

### Nota

- Cuando utilice la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, no podrá utilizar la conexión de múltiples dispositivos.
- Dependiendo de los dispositivos BLUETOOTH es posible que no pueda realizar 2 conexiones BLUETOOTH al mismo tiempo.
- La conexión de múltiples dispositivos no es compatible con HFP (Hands-free Profile) ni HSP (Headset Profile). Por lo tanto, cuando utilice la conexión de múltiples dispositivos, no podrá utilizar la función de manos libres.
- La conexión de múltiples dispositivos no es compatible con HFP (Hands-free Profile). Por lo tanto, cuando se utilice la conexión de múltiples dispositivos, la energía restante de la batería del altavoz no se visualizará en el smartphone Android ni en el iPhone/iPod touch.
- No se puede desactivar la función de conexión de múltiples dispositivos.

## Para desconectar la conexión de múltiples dispositivos

- Pulse el botón  (alimentación) para apagar el altavoz.
- Cuando desactive la función BLUETOOTH en el dispositivo BLUETOOTH deseado o la alimentación del dispositivo, oirá la guía de voz (BLUETOOTH disconnected (BLUETOOTH desconectado)) desde el altavoz y la conexión BLUETOOTH con el altavoz se desconectará.

---

### Tema relacionado

- [Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Escucha de música de forma inalámbrica con altavoces 2 (función Pareja estéreo)

Para utilizar la función Pareja estéreo, se requieren 2 altavoces SRS-XB23. Conectando 2 altavoces través de una conexión BLUETOOTH, podrá disfrutar de música de una manera más potente.

Un altavoz reproduce el sonido del canal derecho (lado derecho), mientras que el otro altavoz reproduce el sonido del canal izquierdo (lado izquierdo) para la reproducción estéreo entre los altavoces.

Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.

### Nota

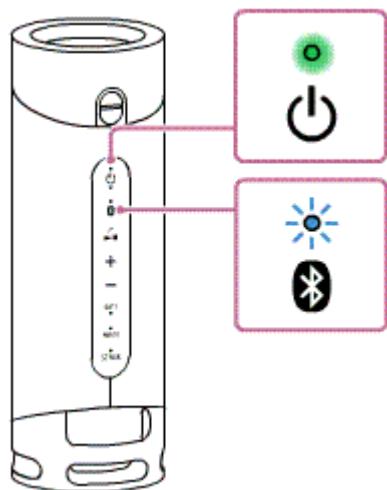
- Antes de establecer una conexión entre el altavoz y un dispositivo BLUETOOTH, reduzca el volumen del altavoz y del dispositivo o detenga la reproducción de música en el dispositivo para evitar cualquier salida repentina de sonido fuerte del altavoz.

### 1 Coloque 2 altavoces a menos de 1 m (3,2 pies) entre sí, y después encienda ambos altavoces.

El indicador  (alimentación) se iluminará.

El indicador  (BLUETOOTH) parpadeará lentamente.

Si el dispositivo BLUETOOTH que se haya conectado antes está cerca, el altavoz puede conectarse automáticamente al dispositivo, y después el indicador  (BLUETOOTH) puede iluminarse. En este caso, desactive la función BLUETOOTH en el dispositivo BLUETOOTH o apague el dispositivo BLUETOOTH.

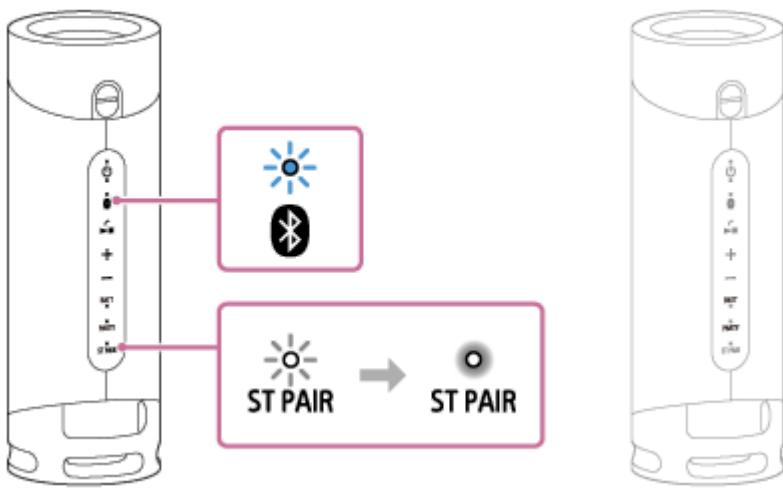


Cuando el altavoz no tenga información de emparejamiento, por ejemplo cuando se utilice la función BLUETOOTH por primera vez después de la compra, el indicador  (BLUETOOTH) mantendrá doble parpadeo en azul.



### 2 En cualquiera de los dos altavoces, pulse el botón ST PAIR (Pareja estéreo).

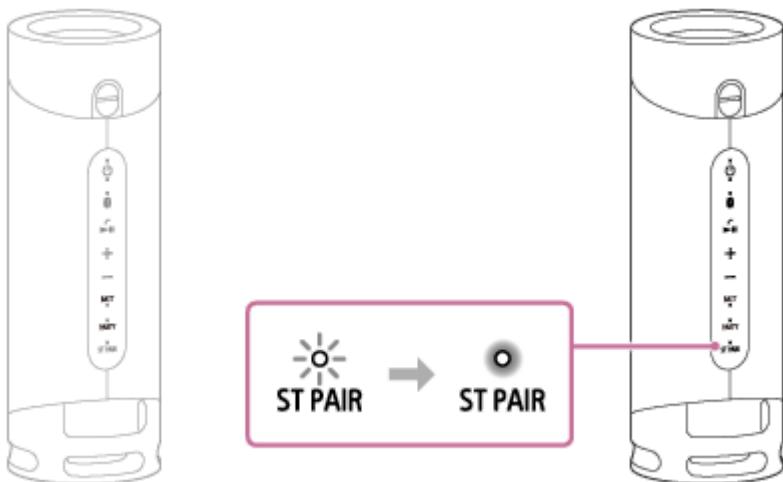
Oirá un pitido y el indicador  (BLUETOOTH) y el indicador ST PAIR (Pareja estéreo) parpadearán. En unos 6 segundos, el indicador ST PAIR (Pareja estéreo) dejará de parpadear y permanecerá iluminado con un pitido.



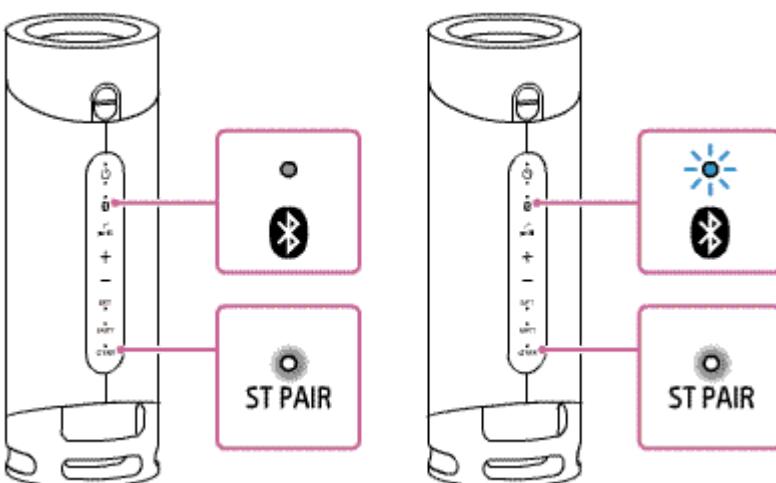
3 En el otro altavoz, pulse el botón ST PAIR (Pareja estéreo).

El indicador ST PAIR (Pareja estéreo) se iluminará.

Oirá a la guía de voz “Left” (izquierda) o “Right” (derecha) de cada altavoz y ambos altavoces se conectarán mediante la función Pareja estéreo.



Cuando los altavoces estén conectados mediante la función Pareja estéreo, los indicadores ST PAIR (Pareja estéreo) de ambos altavoces permanecerán iluminados y el indicador  (BLUETOOTH) de cualquiera de los altavoces se apagará.



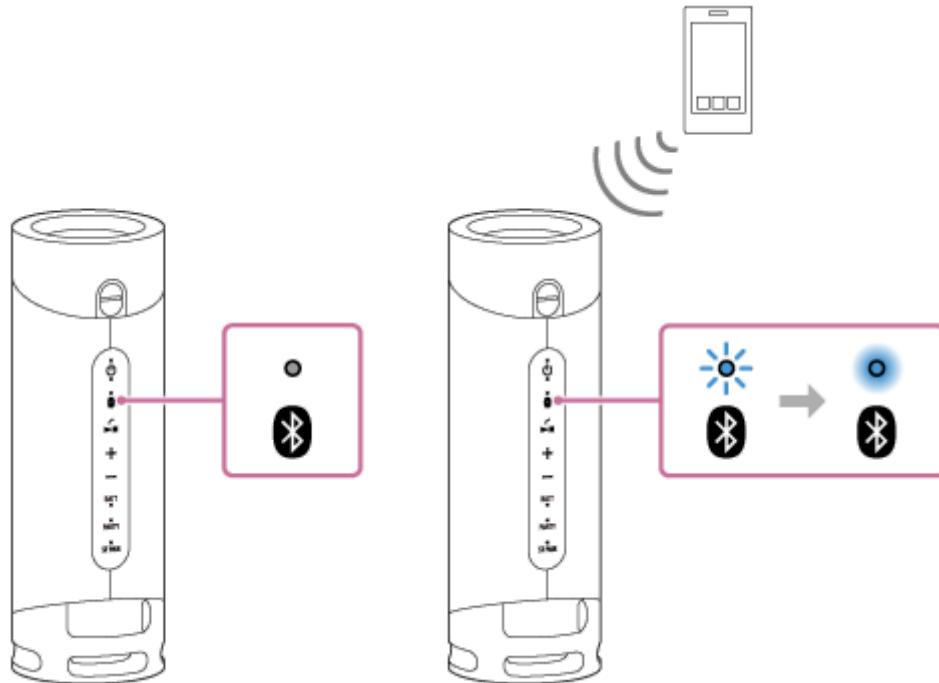
**Sugerencia**

- Cuando se establezca inmediatamente una conexión BLUETOOTH entre 2 altavoces, es posible que el indicador  (BLUETOOTH) y el indicador ST PAIR (Pareja estéreo) no parpadeen y que en su lugar se ilumine el indicador ST PAIR (Pareja estéreo).

- Configure el segundo altavoz en 1 minuto. Si no lo configura en 1 minuto, se cancelará el ajuste del primer altavoz.

**4 Utilice el altavoz en el que parpadee el indicador  (BLUETOOTH) para establecer una conexión BLUETOOTH con un dispositivo BLUETOOTH.**

Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.



**5 Inicie la reproducción en el dispositivo BLUETOOTH, y ajuste el volumen a un nivel moderado.**

**6 Pulse los botones +/- (volumen) de uno de los altavoces para ajustar el volumen.**

El ajuste de volumen de un altavoz se reflejará en el otro.

**Para intercambiar los canales de audio derecho (lado derecho) e izquierdo (lado izquierdo)**

En cualquiera de los altavoces, mantenga pulsado el botón ST PAIR (Pareja estéreo) de detrás de la tapa situada en la parte trasera del altavoz.

Oirá la guía de voz y los canales de audio derecho e izquierdo se intercambiarán.

**Sugerencia**

- Utilizando "Sony | Music Center", puede establecer una conexión para la función Pareja estéreo o terminar la función Pareja estéreo. Para permitir esto, actualice el software preinstalado a la última versión en todos y cada uno de los altavoces que vaya a conectar para la función.  
(Para los detalles sobre el procedimiento de actualización, consulte [Actualización del software preinstalado](#).)
- Para realizar o recibir una llamada, opere solo el altavoz cuyo indicador  (BLUETOOTH) esté iluminado.
- Si algún otro dispositivo BLUETOOTH, como un ratón BLUETOOTH o un teclado BLUETOOTH, está conectado al dispositivo BLUETOOTH que está conectando al altavoz, puede haber sonido distorsionado o ruido en la salida del altavoz. En este caso, termine la conexión BLUETOOTH entre el dispositivo BLUETOOTH y otros dispositivos BLUETOOTH.
- Cuando se utilice la función Pareja estéreo, el códec cambiará automáticamente a SBC.
- El apagar el altavoz no terminará la función Pareja estéreo. Cuando se encienda de nuevo, el altavoz intentará establecer una conexión para la función Pareja estéreo. Para utilizar la función Pareja estéreo, encienda el otro altavoz dentro de 1 minuto.

Sin embargo, mientras la función de espera de BLUETOOTH esté activada en los 2 altavoces, al encender cualquiera de los altavoces también se encenderá automáticamente el otro y se establecerá una conexión entre los 2 altavoces para la función Pareja estéreo.

### Nota

- Después de reiniciar o inicializar cualquiera de los altavoces mientras la función Pareja estéreo esté activada, asegúrese de pulsar el botón ST PAIR (Pareja estéreo) en el otro altavoz para terminar la función Pareja estéreo. Si continúa utilizando el altavoz sin haber terminado la función Pareja estéreo, tendrá un problema, como la imposibilidad de establecer una conexión BLUETOOTH o una interrupción de sonido.

### Tema relacionado

- [Utilización de la función de en espera de BLUETOOTH](#)
- [Actualización del software preinstalado](#)

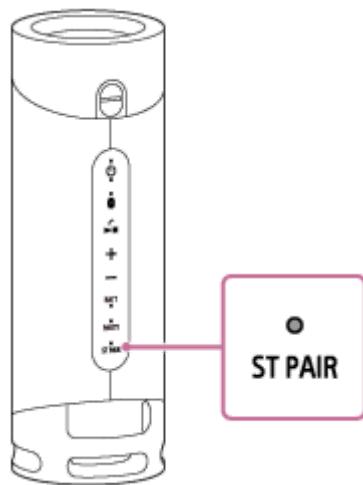
5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Terminación de la función Pareja estéreo

Para terminar la función Pareja estéreo, siga el procedimiento descrito a continuación.

- 1 Pulse el botón ST PAIR (Pareja estéreo).



### Sugerencia

- El apagar el altavoz no terminará la función Pareja estéreo. Cuando se encienda de nuevo, el altavoz intentará establecer una conexión para la función Pareja estéreo. Para utilizar la función Pareja estéreo, encienda el otro altavoz dentro de 1 minuto. Sin embargo, mientras la función de espera de BLUETOOTH esté activada en los 2 altavoces, al encender cualquiera de los altavoces también se encenderá automáticamente el otro y se establecerá una conexión entre los 2 altavoces para la función Pareja estéreo.
- Si desea utilizar el altavoz que se había utilizado como uno de los altavoces de la función Pareja estéreo por sí mismo, pulse el botón (alimentación) para encender el altavoz, y después pulse el botón ST PAIR (Pareja estéreo) para terminar la función Pareja estéreo.
- Para terminar la función Pareja estéreo mientras utilice 2 altavoces, pulse el botón ST PAIR (Pareja estéreo). Se oirá un pitido, y después se terminará la función Pareja estéreo.
- Utilizando "Sony | Music Center", puede establecer una conexión para la función Pareja estéreo o terminar la función Pareja estéreo.

### Tema relacionado

- [Utilización de la función de en espera de BLUETOOTH](#)
- [Escucha de música de forma inalámbrica con altavoces 2 \(función Pareja estéreo\)](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Disfrute de reproducción inalámbrica utilizando múltiples altavoces (Función Conexión para fiesta)

Conectando múltiples dispositivos (hasta 100 dispositivos) compatibles con la función Conexión para fiesta, podrá animar las fiestas con volumen alto.

Los dispositivos compatibles con la función Fiesta en cadena inalámbrica no son aplicables para conexión.

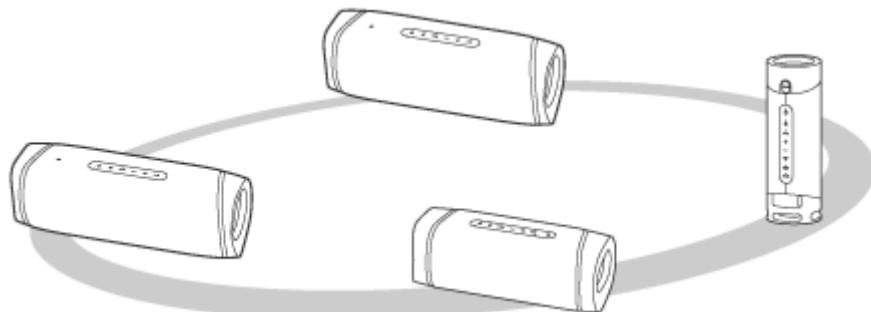
### Dispositivos\* compatibles con la función Conexión para fiesta:

LSPX-S3, SRS-XP700, SRS-XP500, SRS-XG500, SRS-XG300, SRS-XB43, SRS-XB33, SRS-XB23, SRS-XE300, SRS-XE200

\* Dependiendo de su país o región, algunos de los dispositivos compatibles no están disponibles para su compra.

Antes de operar el altavoz, asegúrese de lo siguiente:

- Actualice el software preinstalado a la última versión en todos y cada uno de los altavoces que vaya a conectar para la función.  
(Para los detalles sobre el procedimiento de actualización, consulte [Actualización del software preinstalado](#).)
- Asegúrese de que todos los altavoces que vaya a conectar para la función estén situados a menos de 1 m (3,2 pies).
- Detenga la reproducción de música si ya está en curso.



### 1 Configuración del primer altavoz

La operación siguiente es un ejemplo de configuración de SRS-XB23 como el primer altavoz. Consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo que esté utilizando para configurar otros dispositivos compatibles con la función Conexión para fiesta.

- Pulse el botón  (alimentación) del altavoz.  
El indicador  (BLUETOOTH) parpadeará en azul.
- Conecte el dispositivo BLUETOOTH al altavoz a través de una conexión BLUETOOTH.

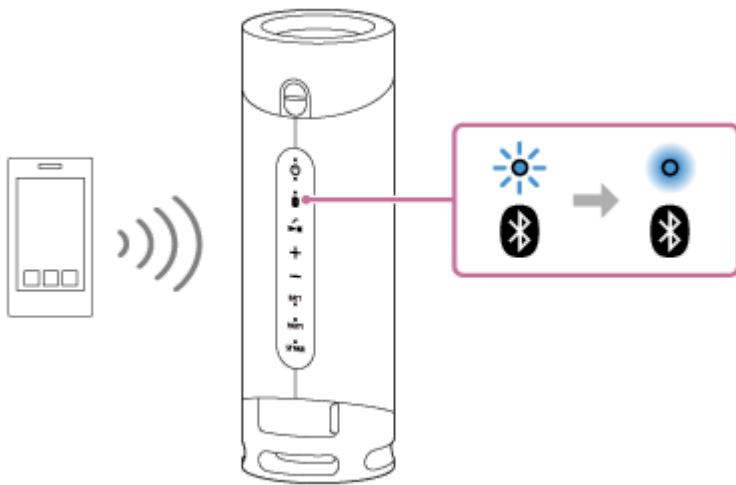
Dependiendo del tipo de dispositivo BLUETOOTH que vaya a conectar, consulte los temas siguientes.

[Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)

[Conexión con un ordenador a través de una conexión BLUETOOTH \(Windows\)](#)

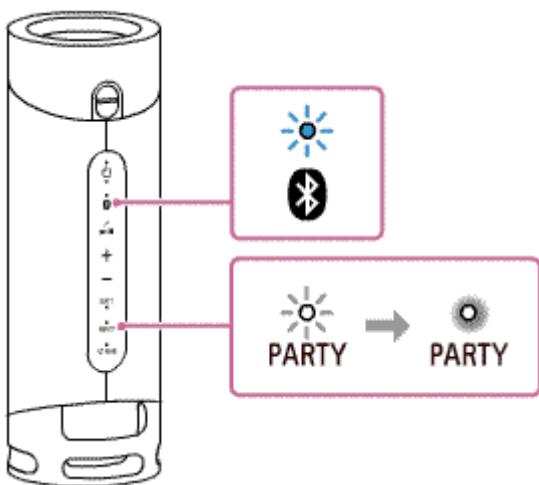
[Conexión con un ordenador a través de una conexión BLUETOOTH \(Mac\)](#)

Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.



3. Pulse el botón PARTY (Conexión para fiesta).

Oirá un pitido y el indicador  (BLUETOOTH) y el indicador PARTY (Conexión para fiesta) parpadearán. En unos 6 segundos, el indicador PARTY (Conexión para fiesta) dejará de parpadear y permanecerá iluminado con un pitido. La actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de iluminación a parpadeo durante cierto tiempo.



**2 Conecte un segundo altavoz o más.**

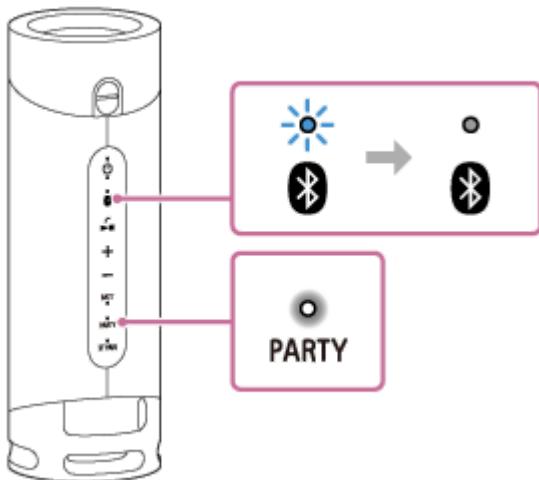
La operación siguiente es un ejemplo de conexión de SRS-XB23 como el segundo altavoz. Consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo que esté utilizando para conectar otros dispositivos compatibles con la función Conexión para fiesta.

1. Pulse el botón  (alimentación) del altavoz que vaya a conectar.

El indicador  (BLUETOOTH) del altavoz encendido parpadeará en azul.

2. Pulse el botón PARTY (Conexión para fiesta).

Se oirá un pitido, el indicador  (BLUETOOTH) parpadeará y el indicador PARTY (Conexión para fiesta) se iluminará, y después el indicador  (BLUETOOTH) se apagará. El indicador PARTY (Conexión para fiesta) permanecerá iluminado.



#### Sugerencia

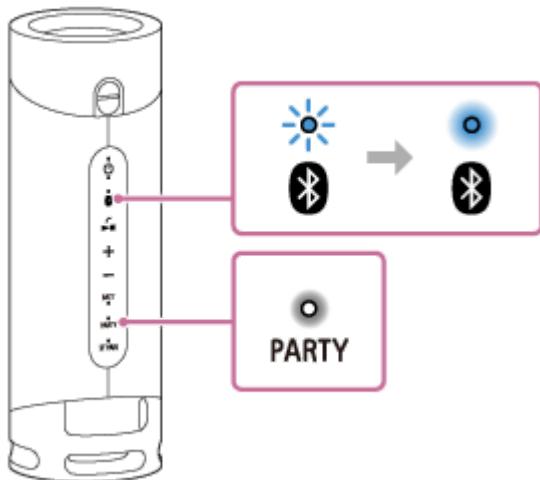
- Conecte el segundo altavoz en 1 minuto. Después de 1 minuto o más, la configuración del altavoz se cancelará.

### 3. Para conectar altavoces adicionales, repita los pasos ② – 1 y 2.

#### Sugerencia

- Cuando conecte un tercer altavoz o más, conecte cada uno de ellos dentro de los 30 segundos siguientes a la conexión del altavoz anterior. Después de 30 segundos, el altavoz no se podrá conectar.
- Si desea añadir otro altavoz después de la conexión (30 segundos o más), realice el paso ① – 3, y después los pasos ② – 1 y 2.

Cuando se establezca una conexión para la función Conexión para fiesta, los indicadores PARTY (Conexión para fiesta) de todos los altavoces permanecerán iluminados. Después, la actividad del indicador  (BLUETOOTH) del primer altavoz cambiará de parpadeo a iluminación.



### 3 Inicie la reproducción en el dispositivo BLUETOOTH conectado y ajuste el nivel del volumen.

Se reproduce la misma música desde todos los altavoces.

Cuando se ajusta el volumen en el dispositivo BLUETOOTH o en el altavoz conectado con el dispositivo (el altavoz configurado como el primero), los volúmenes de todos los altavoces se ajustarán automáticamente. Para otros altavoces (el segundo o altavoz o posteriores), también podrá ajustar el volumen en cada uno de ellos.

#### Sugerencia

- Utilizando “Sony | Music Center”, puede establecer una conexión para la función Conexión para fiesta o terminar la función Conexión para fiesta.  
Para detalles sobre “Sony | Music Center”, consulte la URL siguiente:  
<https://www.sony.net/smca/>
- Cuando se utilice la función Conexión para fiesta, el códec cambiará automáticamente a SBC.

### Nota

- Al ver películas utilizando la función Conexión para fiesta, puede haber un desfasaje entre el vídeo y el audio.

---

### Tema relacionado

- [Actualización del software preinstalado](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Terminación de la función Conexión para fiesta

### Para terminar todas las conexiones y salir de la función Conexión para fiesta

En el altavoz con el indicador  (BLUETOOTH) iluminado (el altavoz configurado como el primero), mantenga pulsado el botón PARTY (Conexión para fiesta) hasta que oiga un pitido y el indicador PARTY (Conexión para fiesta) se apague.

### Para terminar solo un altavoz

En el altavoz en el que desee terminar la función Conexión para fiesta (un altavoz configurado como el segundo o posterior), mantenga pulsado el botón PARTY (Conexión para fiesta) hasta que oiga un pitido y el indicador PARTY (Conexión para fiesta) se apague.

#### Sugerencia

- Utilizando “Sony | Music Center”, puede establecer una conexión para la función Conexión para fiesta o terminar la función Conexión para fiesta.

#### Tema relacionado

- [Disfrute de reproducción inalámbrica utilizando múltiples altavoces \(Función Conexión para fiesta\)](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Disfrute cambiando los efectos de sonido

Puede disfrutar de 2 efectos de sonido diferentes.

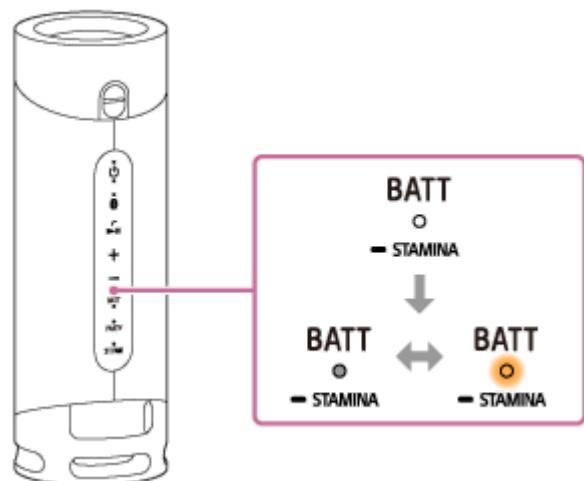
Cuando compre el altavoz, estará establecido el modo EXTRA BASS.

Nombre del efecto de sonido	Color del indicador STAMINA	Característica
STAMINA	Naranja (EXTRA BASS apagado)	Ahorro de energía
EXTRA BASS	Apagado (EXTRA BASS iluminado) (ajuste predeterminado de fábrica)	Sonido de graves intensos

### Cambio del ajuste de EXTRA BASS utilizando un botón del altavoz

Para cambiar el efecto de sonido del modo EXTRA BASS al modo STAMINA, mantenga pulsado el botón BATT (batería)/  STAMINA durante unos 3 segundos.

El indicador STAMINA se iluminará en naranja y el efecto de sonido cambiará al modo STAMINA.



Si vuelve a mantener pulsado el botón BATT (batería)/  STAMINA durante unos 3 segundos, el indicador STAMINA se apagará y el efecto de sonido volverá al modo EXTRA BASS.

### Para configurar Sound Effect con “Sony | Music Center”

1. Puntee [Music Center] en su smartphone, iPhone, etc., para iniciar la aplicación.



Music Center

2. Puntee [SRS-XB23].

3. Puntee [Settings] - [Sound] - [Sound Effect] para seleccionar el efecto de sonido.

● STAMINA

● EXTRA BASS

**Nota**

- Dependiendo de la música, los efectos de EXTRA BASS pueden no ser muy notables.

---

**Tema relacionado**

- [Escucha de música de un dispositivo a través de conexión BLUETOOTH](#)
- [Qué puede hacer con “Sony | Music Center”](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Recepción de una llamada

Puede disfrutar de llamadas manos libres con un teléfono móvil BLUETOOTH que admita el perfil BLUETOOTH HFP (Hands-free Profile) o HSP (Headset Profile) a través de conexión BLUETOOTH.

- Si su teléfono móvil BLUETOOTH admite tanto HFP como HSP, establezcalo a HFP.
- Las operaciones pueden variar dependiendo del teléfono móvil BLUETOOTH. Consulte el manual de instrucciones suministrado con el teléfono móvil.

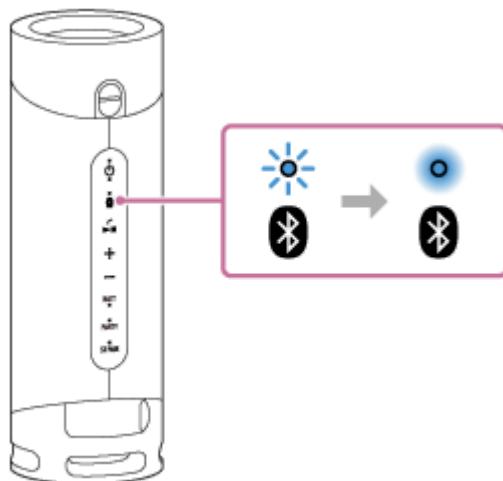
### Acerca de los tonos de llamada

Cuando llegue una llamada entrante, la reproducción se detendrá y se oirá un tono de llamada a través del altavoz. El tono de llamada varía de las formas siguientes, dependiendo de su teléfono móvil BLUETOOTH.

- Tono de llamada establecido en el altavoz
- Tono de llamada establecido en el teléfono móvil BLUETOOTH
- Tono de llamada establecido en el teléfono móvil BLUETOOTH solamente para una conexión BLUETOOTH

#### 1 Conecte el altavoz con un teléfono móvil BLUETOOTH.

Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.



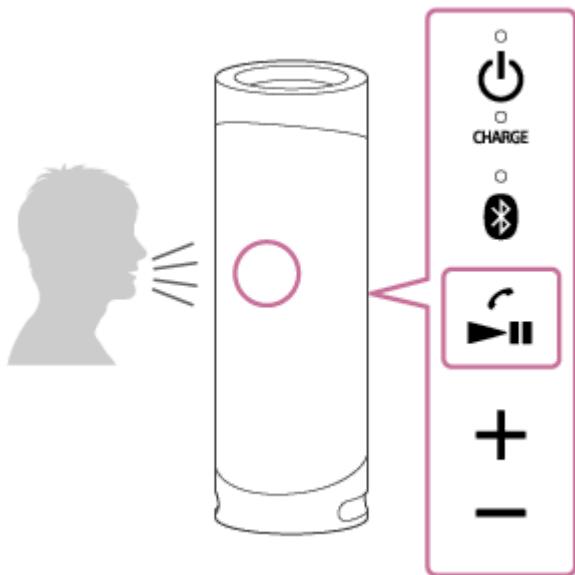
#### Cuando se utiliza la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta

Conecte al altavoz cuyo indicador  (BLUETOOTH) esté parpadeando en azul. En los pasos y operaciones siguientes durante una llamada manos libres, utilice el altavoz que esté conectado al teléfono móvil BLUETOOTH.

#### 2 Cuando reciba una llamada, pulse el botón (reproducción)/ (llamada).

Hable ante el micrófono del altavoz.

Cuando llegue una llamada entrante, la reproducción se detendrá y se oirá un tono de llamada a través del altavoz.

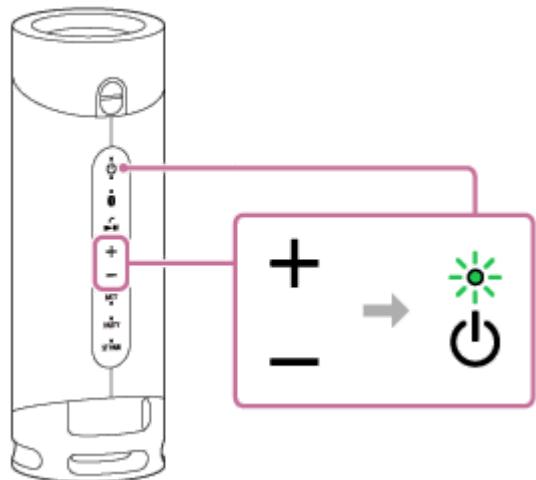


### Si no se oye tono de llamada a través del altavoz

- Puede ser que el altavoz no esté conectado con un teléfono móvil BLUETOOTH con HFP o HSP. Compruebe el estado de la conexión en el teléfono móvil BLUETOOTH.
- Si hay más de un dispositivo BLUETOOTH conectado al altavoz (conexión de múltiples dispositivos), no podrá recibir una llamada telefónica. Cancela la conexión de múltiples dispositivos. Termine la conexión BLUETOOTH o desactive la función BLUETOOTH de los dispositivos BLUETOOTH que no sean el teléfono móvil BLUETOOTH en uso.

### 3 Mientras el teléfono esté sonando o se esté manteniendo una conversación telefónica, ajuste el volumen pulsando los botones +/- (volumen) del altavoz o manejando el teléfono móvil BLUETOOTH.

Cuando pulse los botones +/- (volumen) del altavoz o ajuste el volumen en el teléfono móvil BLUETOOTH, el indicador  (alimentación) parpadeará una vez o 3 veces.



### 4 Para finalizar una llamada, pulse el botón (reproducción)/ (llamada).

Si estaba escuchando música antes de la llamada, cuando finalice la llamada se reanudará la reproducción. Si finaliza una llamada con el teléfono móvil BLUETOOTH, la reproducción también se reanudará cuando finalice la llamada si estaba escuchando música antes de dicha llamada.

#### Sugerencia

- Algunos teléfonos móviles BLUETOOTH tienen prioridad en el uso del auricular del teléfono al recibir una llamada. En el caso de la conexión HFP o HSP, cambie el dispositivo de llamada al altavoz operando su teléfono móvil BLUETOOTH.

- Si la persona que llamó no puede oír o apenas puede oír su voz, hable más directamente ante el micrófono del altavoz.
- El volumen de la reproducción de música y de las llamadas se ajusta independientemente en el altavoz.

## Nota

- Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.
- Cuando utilice la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, el sonido de la llamada telefónica se emitirá solo desde el altavoz cuyo indicador  (BLUETOOTH) esté iluminado en azul.
- Dependiendo del teléfono móvil BLUETOOTH, es posible que la reproducción no se detenga cuando llegue una llamada entrante.
- Utilice un teléfono móvil BLUETOOTH alejado como mínimo 50 cm (1,6 pies) del altavoz. Si el altavoz y el teléfono móvil BLUETOOTH están demasiado cerca, puede producirse ruido.
- No se puede desactivar la función de conexión de múltiples dispositivos.
- Dependiendo del modelo de su smartphone, del sistema operativo, o de las aplicaciones instaladas, es posible que algunas funciones de llamada manos libres no se puedan utilizar correctamente.

---

## Tema relacionado

- [Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)
- [Finalización de la conexión BLUETOOTH \(Después de la utilización\)](#)
- [Realización de una llamada](#)
- [Cambio de los dispositivos BLUETOOTH conectados al mismo tiempo \(Conexión de múltiples dispositivos\)](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

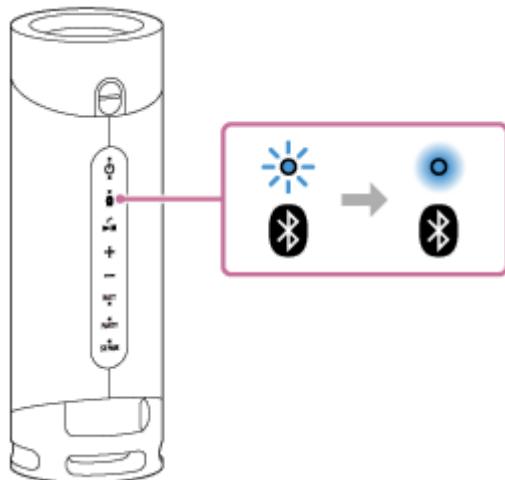
## Realización de una llamada

Puede disfrutar de llamadas manos libres con un teléfono móvil BLUETOOTH que admita el perfil BLUETOOTH HFP (Hands-free Profile) o HSP (Headset Profile) a través de conexión BLUETOOTH.

- Si su teléfono móvil BLUETOOTH admite tanto HFP como HSP, establezcalo a HFP.
- Las operaciones pueden variar dependiendo del teléfono móvil BLUETOOTH. Consulte el manual de instrucciones suministrado con el teléfono móvil.

### 1 Conecte el altavoz con un teléfono móvil BLUETOOTH.

Cuando se establezca la conexión BLUETOOTH, oirá la guía de voz (BLUETOOTH connected (BLUETOOTH conectado)) del altavoz, y la actividad del indicador  (BLUETOOTH) cambiará de parpadeo a iluminación.

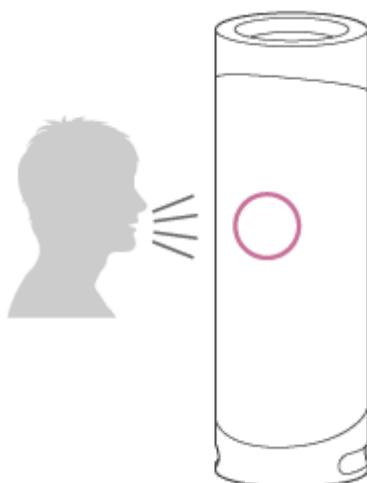


### Cuando se utiliza la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta

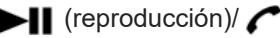
Conecte al altavoz cuyo indicador  (BLUETOOTH) esté parpadeando en azul. En los pasos y operaciones siguientes durante una llamada manos libres, utilice el altavoz que esté conectado al teléfono móvil BLUETOOTH.

### 2 Utilice el teléfono móvil BLUETOOTH para realizar la llamada.

Cuando realice una llamada, la reproducción se detendrá y se oirá un tono de marcación a través del altavoz. Cuando el destinatario conteste la llamada, hable ante el micrófono del altavoz.

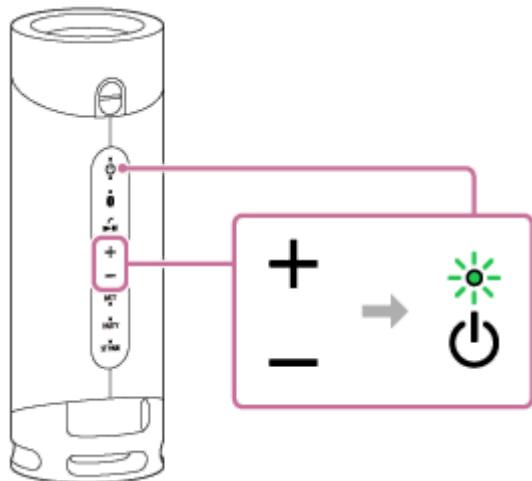


## Si no se oye tono de marcación a través del altavoz

- Puede ser que el altavoz no esté conectado con un teléfono móvil BLUETOOTH con HFP o HSP. Compruebe el estado de la conexión en el teléfono móvil BLUETOOTH.
- Cambie el dispositivo de llamada al altavoz manteniendo pulsado el botón  (reproducción)/ (llamada) durante unos 2 segundos.
- Si hay más de un dispositivo BLUETOOTH conectado al altavoz (Conexión de múltiples dispositivos), no podrá realizar una llamada telefónica. Termine la conexión BLUETOOTH o desactive la función BLUETOOTH de los dispositivos BLUETOOTH que no sean el teléfono móvil BLUETOOTH en uso.

### 3 Mientras el teléfono esté sonando o se esté manteniendo una conversación telefónica, ajuste el volumen pulsando los botones +/- (volumen) del altavoz o manejando el teléfono móvil BLUETOOTH.

Cuando pulse los botones +/- (volumen) del altavoz o ajuste el volumen en el teléfono móvil BLUETOOTH, el indicador  (alimentación) parpadeará una vez o 3 veces.



### 4 Para finalizar una llamada, pulse el botón (reproducción)/ (llamada).

Si estaba escuchando música antes de la llamada, cuando finalice la llamada se reanudará la reproducción. Si finaliza una llamada con el teléfono móvil BLUETOOTH, la reproducción también se reanudará cuando finalice la llamada si estaba escuchando música antes de dicha llamada.

#### Sugerencia

- Si la persona que llamó no puede oír o apenas puede oír su voz, hable más directamente ante el micrófono del altavoz.
- El volumen de la reproducción de música y de las llamadas se ajusta independientemente en el altavoz.

#### Nota

- Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.
- Cuando utilice la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, el sonido de la llamada telefónica se emitirá solo desde el altavoz cuyo indicador  (BLUETOOTH) esté iluminado en azul.
- Dependiendo del teléfono móvil BLUETOOTH, es posible que la reproducción no se detenga cuando realice una llamada.
- Utilice un teléfono móvil BLUETOOTH alejado como mínimo 50 cm (1,6 pies) del altavoz. Si el altavoz y el teléfono móvil BLUETOOTH están demasiado cerca, puede producirse ruido.

- Cuando esté establecida una conexión de múltiples dispositivos, no podrá utilizar la función de manos libres. Desactive la función BLUETOOTH en los dispositivos BLUETOOTH no utilizados para desconectar la función de conexión de múltiples dispositivos.

## Tema relacionado

- [Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)
- [Finalización de la conexión BLUETOOTH \(Después de la utilización\)](#)
- [Recepción de una llamada](#)
- [Cambio de los dispositivos BLUETOOTH conectados al mismo tiempo \(Conexión de múltiples dispositivos\)](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Qué puede hacer con “Sony | Music Center”

“Sony | Music Center” es una aplicación para controlar los dispositivos de audio de Sony que son compatibles con “Sony | Music Center” utilizando su smartphone, iPhone, etc.

Para detalles sobre “Sony | Music Center”, consulte la URL siguiente:

<https://www.sony.net/smca/>

### Operaciones que pueden realizarse en un altavoz con “Sony | Music Center”

- Reproducción de archivos de música incluidos con contenido de audio de alta resolución (Hi-Res) que se encuentren en un dispositivo como un smartphone o un iPhone.
- Establecimiento de calidad del sonido y ajuste del ecualizador
- Indicación de nivel de la batería incorporada
- Ajustes de opciones de alimentación (función Auto Standby, función Bluetooth Standby, guía de voz asociada con la energía restante de la batería)
- Cambio de códec de BLUETOOTH (la calidad de reproducción de streaming de audio de BLUETOOTH)
- Cambio de reproducción de audio monoaural (configuración predeterminada de fábrica) a reproducción de audio estéreo
- Agrupación con otros dispositivos (función Pareja estéreo, función Conexión para fiesta)
- Visualización de la actualización o versión del software del altavoz

#### Nota

- Lo que puede controlar con “Sony | Music Center” varía dependiendo del dispositivo conectado. Las especificaciones y el diseño de la aplicación pueden cambiar sin previo aviso.
- Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.
- Asegúrese de utilizar la última versión de “Sony | Music Center”. Si no puede conectar el altavoz y un dispositivo BLUETOOTH a través de una conexión BLUETOOTH, o si hay algún problema, como que no se emita ningún sonido, desinstale “Sony | Music Center” e intente conectarse de nuevo a través de una conexión BLUETOOTH.  
Para los detalles sobre “Sony | Music Center”, visite Google Play (Play Store) o App Store.
- Tenga en cuenta que “Sony | Music Center” y “Music Center for PC” son aplicaciones diferentes.

#### Tema relacionado

- [Instalación de “Sony | Music Center”](#)
- [Carga del altavoz](#)
- [Cambio entre la reproducción de audio monoaural y la reproducción de audio estéreo](#)
- [Selección de la calidad de reproducción de transmisión de audio BLUETOOTH \(Códec\)](#)
- [Escucha de música de forma inalámbrica con altavoces 2 \(función Pareja estéreo\)](#)
- [Disfrute de reproducción inalámbrica utilizando múltiples altavoces \(Función Conexión para fiesta\)](#)

- [Actualización del software preinstalado](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Instalación de “Sony | Music Center”

Instale “Sony | Music Center” en su smartphone, iPhone, etc., desde Google Play (Play Store) o App Store.

- 1 Descargue la aplicación “Sony | Music Center” de Google Play (Play Store) o App Store e instálela.



- 2 Una vez finalizada la instalación, inicie “Sony | Music Center”.

### Nota

- Tenga en cuenta que “Sony | Music Center” y “Music Center for PC” son aplicaciones diferentes.
  - Asegúrese de utilizar la última versión de “Sony | Music Center”. Si no puede conectar el altavoz y un dispositivo BLUETOOTH a través de una conexión BLUETOOTH, o si hay algún problema, como que no se emita ningún sonido, desinstale “Sony | Music Center” e intente conectarse de nuevo a través de una conexión BLUETOOTH.
- Para los detalles sobre “Sony | Music Center”, visite Google Play (Play Store) o App Store.

### Tema relacionado

- [Qué puede hacer con “Sony | Music Center”](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Utilización de la función de asistencia por voz (aplicación Google)

Utilizando la función de la aplicación Google que viene con el smartphone Android, puede hablar ante el micrófono del altavoz para operar el smartphone Android.

A continuación se explica cómo utilizar la aplicación Google.

### 1 Seleccione la aplicación Google para [Assist App] en [Assist & Voice input].

En el smartphone Android, seleccione [Settings] - [Apps & notifications] - [Advanced] - [Default apps] - [Assist & Voice input] y seleccione la aplicación Google para [Assist App].

La operación anterior es un ejemplo. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el smartphone Android.

Para los detalles sobre la aplicación Google, consulte el manual de instrucciones o visite el sitio web de asistencia del smartphone Android o el sitio web de Google Play (Play Store).

#### Nota

- Es posible que se requiera la última versión de la aplicación.
- Es posible que la aplicación Google no se active desde el altavoz dependiendo de las especificaciones del smartphone Android.

### 2 Conecte el altavoz al smartphone Android a través de conexión BLUETOOTH.

### 3 Mientras el altavoz esté conectado con el smartphone Android a través de conexión BLUETOOTH y el smartphone Android esté en espera o reproduciendo música, mantenga pulsado el botón (reproducción)/ (llamada) durante unos 3 segundos.

La aplicación Google se activará y escuchará el sonido de inicio.

### 4 Consulte algo a la aplicación Google a través del micrófono del altavoz.

Para los detalles sobre la aplicación Google, como las aplicaciones que funcionan con la aplicación Google, consulte el manual de instrucciones suministrado con el smartphone Android.

#### Nota

- La aplicación Google no se puede activar diciendo "OK Google" a través del micrófono del altavoz, incluso aunque se haya activado el ajuste [OK Google] del smartphone Android.

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Utilización de la función de control por voz (Siri)

Utilizando la función Siri que viene con el iPhone/iPod touch, puede hablar ante el micrófono del altavoz para operar el iPhone/iPod touch.

A continuación se explica cómo utilizar Siri.

### 1 Active Siri.

En el iPhone/iPod touch, seleccione [Settings] - [Siri & Search] y habilite [Listen for "Hey Siri"].

La operación anterior es un ejemplo. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el iPhone/iPod touch.

Para los detalles sobre Siri, consulte el manual de instrucciones o visite el sitio web de asistencia del iPhone/iPod touch.

### 2 Conecte el altavoz al iPhone/iPod touch a través de conexión BLUETOOTH.

### 3 Mientras el altavoz esté conectado con el iPhone/iPod touch a través de conexión BLUETOOTH y el iPhone/iPod touch esté en espera o reproduciendo música, mantenga pulsado el botón ►|| (reproducción)/ (llamada) durante unos 3 segundos.

Siri se activará y escuchará el sonido de inicio.

### 4 Consulte algo a Siri a través del micrófono del altavoz.

Para los detalles sobre Siri, como las aplicaciones que funcionan con Siri, consulte el manual de instrucciones suministrado con el iPhone/iPod touch.

#### Nota

- Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.
- Siri no se puede activar diciendo "Hey Siri" a través del micrófono del altavoz, incluso aunque se haya activado el ajuste [Allow "Hey Siri"] del iPhone/iPod touch.

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Acerca de los indicadores

### Indicador CHARGE (naranja)

Apagado	El altavoz ha completado la carga.
Iluminado	El altavoz está cargándose.
Parpadea lentamente	La batería incorporada funciona a menos del 20% y es necesario cargarla.
Parpadea 3 veces y se apaga	Si el indicador CHARGE parpadea 3 veces y se apaga al encender el altavoz, la batería incorporada estará agotada y será necesario cargarla.

#### Nota

- Mientras el altavoz esté conectado a una toma de CA mediante un adaptador de CA USB (de venta comercial), la batería incorporada del altavoz será capaz de cargarse por sí misma incluso mientras el altavoz esté encendido. Sin embargo, dependiendo del uso del altavoz, puede tardar mucho tiempo en completarse la carga. Se recomienda apagar el altavoz antes de cargar la batería.
- Dependiendo del tipo o las especificaciones del adaptador de CA USB, si utiliza el altavoz a gran volumen, la energía restante de la batería incorporada puede disminuir o el altavoz puede apagarse incluso aunque esté conectado a una toma de CA a través del adaptador de CA USB. Esto, sin embargo, no indica un mal funcionamiento. En tal caso, apague el altavoz y deje que la batería se cargue completamente antes de volver a utilizarlo.
- Si la temperatura ambiente es extremadamente baja o alta, la batería incorporada dejará de cargarse por sí misma por razones de seguridad. La carga también puede detenerse si continúa durante un largo período de tiempo. En tal caso, aumente o reduzca la temperatura a una temperatura de funcionamiento entre 5 °C y 35 °C (41 °F y 95 °F), desconecte y vuelva a conectar el cable USB, y después deje que la batería se cargue de nuevo por sí misma.

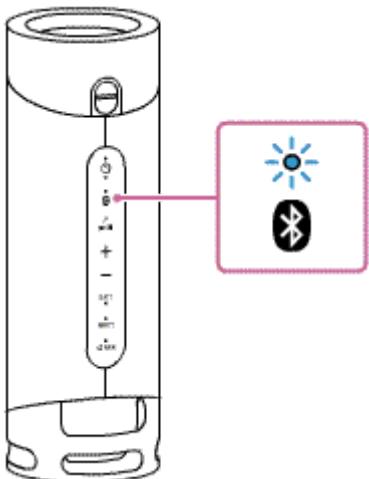
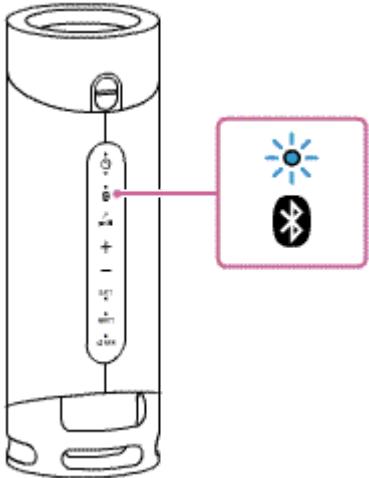
### Indicador (alimentación)

Apagado	El altavoz está apagado.
Iluminado (verde)	El altavoz está encendido.
Iluminado (naranja)	El altavoz está apagado. El altavoz está establecido al modo de en espera de BLUETOOTH.
Parpadeando (verde o naranja)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● Cada vez que pulse los botones +/- (volumen), el indicador parpadeará una vez.</li> <li>● Cuando opere los botones +/- (volumen) y el volumen se establezca al nivel más bajo (0) o más alto (50 para reproducción de música/15 para llamada telefónica), el indicador parpadeará 3 veces.</li> <li>● A medida que la actualización del software progrese, la actividad del indicador verde  (alimentación) cambiará (de 5 parpadeos a 4 parpadeos, un solo parpadeo, y después se apagará*).</li> </ul>

- Cuando el altavoz se encienda por primera vez después de la actualización del software, el indicador parpadeará 3 veces en verde para informarle que la actualización ha finalizado.
- Cuando la actualización del software es cancelada mediante "Sony | Music Center", el indicador parpadeará 4 veces en verde.
- Cuando la actualización del software termine en error, el indicador parpadeará 4 veces en naranja.

\* Dependiendo de la situación, es posible que no pueda ver todos los patrones de parpadeo.

### Indicador (BLUETOOTH)

Iluminado	El altavoz está conectado a un dispositivo BLUETOOTH.
Parpadeando doblemente	El altavoz entra en el modo de emparejamiento.  
Parpadeando lentamente	El altavoz está esperando la conexión a un dispositivo BLUETOOTH.  
Parpadeando 3 veces	El software ha terminado de actualizarse.

### Indicador STAMINA

Iluminado	El efecto de sonido está establecido al modo STAMINA.

Apagado

El efecto de sonido está establecido al modo EXTRA BASS.

## Indicadores ST PAIR (Pareja estéreo)

Parpadeando	El altavoz entra en la función Pareja estéreo. El indicador ST PAIR (Pareja estéreo) parpadea cuando falla la conexión con la función Pareja estéreo.
Iluminado	En el altavoz se está utilizando la función Pareja estéreo.

## Indicador PARTY (Conexión para fiesta)

Parpadeando	El altavoz entra en la función Conexión para fiesta.
Iluminado	La función Conexión para fiesta se utiliza en el altavoz. Se encienden los indicadores de todos los altavoces conectados con la función Conexión para fiesta.
Parpadeando 3 veces	No se pueden añadir nuevos altavoces con el botón PARTY (Conexión para fiesta). Para añadir un nuevo altavoz, utilice "Sony   Music Center".

### Tema relacionado

- [Componentes y controles](#)
- [Qué puede hacer con "Sony | Music Center"](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Actualización del software preinstalado

Cuando se lance una nueva versión del software, podrá actualizar el software preinstalado del altavoz utilizando los métodos siguientes.

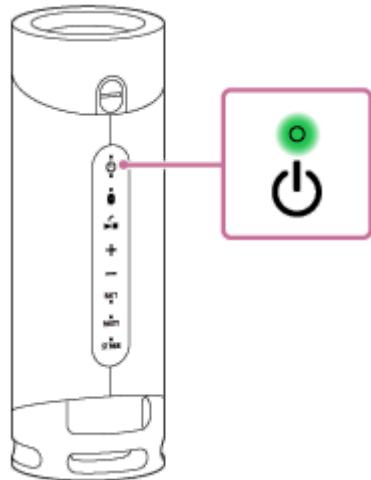
Al actualizar el software, se añadirán nuevas funciones que le permitirán disfrutar de un uso más cómodo y estable.

**1 Conecte el altavoz a una toma de CA con un adaptador de CA USB (de venta comercial).**

Las actualizaciones de software no se pueden realizar cuando se utiliza la batería incorporada.

**2 Encienda el altavoz.**

El indicador  (alimentación) se iluminará en verde.



**3 Puntee [Music Center] en su smartphone, iPhone, etc., para iniciar la aplicación.**



Music Center

**4 Puntee [SRS-XB23].**

Cuando se lance una nueva versión del software, se visualizará un aviso de actualización en la pantalla "Sony | Music Center".

**5 Siga las instrucciones de la pantalla para actualizar.**

A medida que la actualización del software progrese, la actividad del indicador verde  (alimentación) cambiará (de 5 parpadeos a 4 parpadeos, un solo parpadeo, y después se apagará).

Dependiendo de la situación, es posible que no pueda ver todos los patrones de parpadeo.

Cuando el altavoz se encienda por primera vez después de la actualización del software, los indicadores  (alimentación) y  (BLUETOOTH) parpadearán 3 veces para informarle que la actualización ha finalizado.

## 6 Confirme la versión del software del altavoz.

En “Sony | Music Center”, puntee [SRS-XB23] – [Settings] – [System].  
“XXXX” visualizado debajo de “SRS-XB23” indica la versión del software.

### Nota

- Si la actualización falla, cargue la batería incorporada hasta que esté cargada al 40% o más.

### Tema relacionado

- [Carga del altavoz](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Precauciones

### Seguridad

- Consulte la Guía de referencia suministrada con el altavoz.
- La información importante, como el nombre del modelo, se encuentra en las superficies interior y exterior de la tapa de la parte trasera del altavoz.

### Ubicación

- Para eliminar el riesgo de mal funcionamiento, evite los lugares siguientes cuando coloque o deje este altavoz.
  - Un lugar sujeto a altas temperaturas, como bajo la luz directa del sol o equipos de iluminación, cerca de una fuente de calor, o en una sauna
  - Dentro de un vehículo con las ventanas cerradas (especialmente en verano)
  - Un lugar sujeto a polvo excesivo
  - Un lugar sujeto a fuertes vibraciones
- Coloque el altavoz sobre una superficie plana y nivelada. Si se coloca sobre una superficie inclinada, el altavoz puede volcar o caerse de la superficie debido a su propia vibración, lo que resultaría en lesiones, mal funcionamiento, o degradación del rendimiento.
- Dependiendo de las condiciones en las que se coloque este altavoz, puede volcar o caerse de la superficie. No deje ningún objeto de valor cerca del altavoz.
- Este altavoz no es antimagnética. Mantenga los objetos susceptibles al magnetismo (cintas grabadas, relojes, tarjetas de efectivo y tarjetas de crédito con codificación magnética, etc.) alejados del altavoz. Cuando lleve consigo el altavoz, tenga también en cuenta esto.
- No utilice el altavoz en un automóvil.

### Otros

- No utilice ni deje el altavoz en un ambiente extremadamente frío o caliente (temperatura fuera de la gama de 5 °C – 35 °C (41 °F – 95 °F)). Si el altavoz se utiliza o se deja fuera de la gama anterior, puede detenerse automáticamente para proteger los circuitos internos.
- Incluso si no pretende utilizar el altavoz durante mucho tiempo, cargue la batería por completo una vez cada 6 meses para mantener su desempeño.
- Si tiene alguna pregunta o problema en relación con el altavoz que no esté cubierto en esta Guía de ayuda, consulte a su proveedor Sony más cercano.

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Notas sobre la carga

### Vida útil de la batería de iones de litio incorporada

- Incluso si no pretende utilizar el altavoz durante mucho tiempo, cargue suficientemente la batería incorporada una vez cada 6 meses para mantener su desempeño.
- Si el altavoz no se utiliza durante mucho tiempo, la batería incorporada puede tardar más tiempo en cargarse.
- La batería incorporada tiene una vida útil. A medida que transcurra el tiempo y aumente el número de veces que se utilice la batería incorporada, la capacidad de la misma disminuirá lentamente. Cuando el tiempo que pueda utilizarse la batería incorporada parezca acortarse significativamente, a pesar de haberla cargado completamente, póngase en contacto con su proveedor Sony más cercano.
- Cuando el tiempo que pueda utilizarse la batería incorporada parezca acortarse significativamente, es posible que su vida útil haya expirado.
- La vida útil de la batería incorporada difiere dependiendo de la utilización, el entorno, y el método de almacenamiento.

### Precaución

Cuando el altavoz detecte un problema para las causas siguientes durante la carga de la batería incorporada, el indicador CHARGE (naranja) se apagará aunque no se haya completado la carga.

- La temperatura ambiente excede la gama de 5 °C – 35 °C (41 °F – 95 °F).
- Hay un problema con la batería incorporada.
- Cuando la carga a la batería incorporada continúe durante mucho tiempo.

#### Nota

- El tiempo de carga varía dependiendo de las condiciones de utilización de la batería incorporada.
- Cargue el altavoz a una temperatura ambiente entre 5 °C y 35 °C (41 °F y 95 °F).
- El altavoz se calienta durante la carga. Esto no significa mal funcionamiento.
- Evite la exposición a cambios rápidos de temperatura, luz solar directa, niebla, arena, polvo, o golpes. Además, no deje nunca el altavoz en un automóvil estacionado al sol.
- Mientras el altavoz esté conectado a una toma de CA mediante un adaptador de CA USB (de venta comercial), la batería incorporada del altavoz será capaz de cargarse por sí misma incluso mientras el altavoz esté encendido. Sin embargo, dependiendo del uso del altavoz, la carga puede tardar mucho tiempo en completarse. Se recomienda apagar el altavoz antes de cargar la batería.
- Puede cargar la batería incorporada del altavoz conectado al altavoz a un ordenador que también esté equipado con un puerto USB de carga. Sin embargo, no todos los ordenadores se han probado y encontrado compatibles con este procedimiento, y el procedimiento no es aplicable a los ordenadores de fabricación casera.
- No conecte el altavoz a un ordenador durante un largo período de tiempo cuando el ordenador no esté conectado a una fuente de alimentación de CA. De lo contrario, la batería del ordenador podría agotarse.

- En un ambiente extremadamente frío o cálido, la carga se detendrá por seguridad. Si la carga tarda mucho tiempo, es posible que también se detenga la carga del altavoz. Para resolver estos problemas, desconecte el cable USB del altavoz y vuelva a conectarlo a una temperatura de funcionamiento entre 5 °C y 35 °C (41 °F y 95 °F).
- A altas temperaturas, la carga se puede detener o el volumen se puede reducir para proteger la batería.
- No se garantiza el uso de un concentrador USB para la carga de la batería.

---

## Tema relacionado

- [Carga del altavoz](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Notas acerca de las características a prueba de agua y de polvo

### Rendimiento a prueba de agua y de polvo del altavoz

El altavoz, con la tapa bien asegurada, tiene una especificación a prueba de agua de IPX7<sup>\*1</sup> tal como se especifica en "Grado de protección contra inmersión en agua" del IEC60529 "Valor de protección de ingreso (código IP)"<sup>\*3</sup>, y una especificación de resistencia de polvo de IP6X<sup>\*2</sup> tal como se especifica en "Grados de protección contra la entrada de objetos extraños sólidos"<sup>\*3</sup>.

### Líquidos a los que se aplican las especificaciones de rendimiento a prueba de agua

Se aplican a	agua dulce, agua del grifo, agua de piscina, agua salada
No se aplican a	líquidos que no sean los anteriores (agua jabonosa, agua con detergente o sustancias para el baño, champú, agua de manantial, etc.)

\*1 Equivalencia de IPX7: El altavoz ha sido probado y mantiene su operatividad cuando se sumerge suavemente en agua a una profundidad de 1 m (3,2 pies) y se deja durante 30 minutos.

\*2 Equivalencia de IP6X: El altavoz ha sido probado y continúa bloqueando el polvo después de agitarlo durante 8 horas en un dispositivo de prueba que contiene partículas de polvo de hasta 75 µm de diámetro.

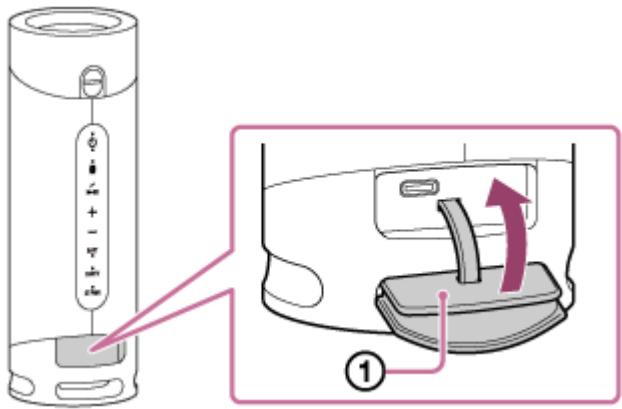
\*3 Los accesorios suministrados y los conectores de este altavoz (USB) no son a prueba de agua ni de polvo. Para reducir el riesgo de incendio o descargas eléctricas, no exponga el altavoz a agua ni a gotas mientras utilice uno o ambos conectores (USB). No coloque un jarrón ni ningún otro recipiente lleno de líquido sobre el altavoz.

El rendimiento a prueba de agua y de polvo del altavoz se basa en nuestras mediciones en las condiciones descritas aquí. Tenga en cuenta que las averías resultantes de inmersiones en agua o intrusión de polvo producidas por el mal uso que haga el cliente no las cubre la garantía.

### Para evitar el deterioro del rendimiento a prueba de agua y de polvo

Compruebe lo siguiente y utilice correctamente el altavoz.

- El altavoz pasó la prueba de caída de 1,22 m (4 pies) en contrachapado de un grosor de 5 cm (2 pulgadas) según MIL-STD810H Method 516.8-Shock. Sin embargo, esto no garantiza la ausencia de daños, roturas, ni a prueba de agua y de polvo en todas las condiciones. La deformación o daños causados por la caída del altavoz o sometimiento a golpes mecánicos puede producir el deterioro de a prueba de agua y de polvo.
- Este altavoz no tiene un diseño resistente al agua a presión. La utilización del altavoz en un lugar expuesto a agua a alta presión, por ejemplo en la ducha, puede provocar una avería.
- No vierta agua de alta temperatura ni sople aire caliente de un secador de pelo, o cualquier otro aparato, directamente sobre el altavoz. Tampoco utilice el altavoz en lugares sujetos a altas temperaturas, como en una sauna o cerca de una fuente de calor.
- Maneje la tapa ① con cuidado. La tapa desempeña un papel importante en el mantenimiento del rendimiento a prueba de agua y de polvo. Cuando utilice el altavoz, asegúrese de que la tapa esté completamente cerrada. Cuando cierre la tapa, tenga cuidado de no dejar que entren objetos extraños. Si la tapa no se cierra correctamente, el rendimiento a prueba de agua y de polvo se puede deteriorar, y podría causar un fallo de funcionamiento del altavoz como consecuencia de la entrada de agua en el altavoz.



5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

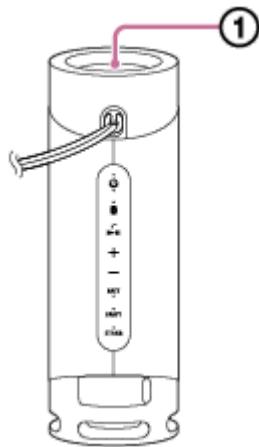
## Cómo cuidar el altavoz

Aunque la parte de tejido del altavoz incorpora un tratamiento repelente al agua, podrá utilizar el altavoz con más comodidad y durante más tiempo si sigue el procedimiento de mantenimiento descrito a continuación.

- Cuando la superficie del altavoz se ensucie, lávela inmediatamente con agua fresca (agua del grifo, etc.). Dejar la suciedad en su superficie hará que la parte del tejido o la sección del radiador pasivo se decoloren o deterioren, o que causar el mal funcionamiento del altavoz.

Por ejemplo:

- Si se adhiere sal, arena, etc. en el altavoz después de utilizarlo en una playa, junto a una piscina, etc.
- Si se mancha el altavoz con sustancias extrañas (protector solar, aceite solar, etc.).
- Si el altavoz se moja, elimine de inmediato la humedad utilizando un paño suave y seco. Además, deje secar el altavoz en un lugar bien ventilado hasta que desaparezca la humedad.
- Es posible que la calidad del sonido cambie si entra agua en el altavoz o en la sección del radiador pasivo (①). Esto, sin embargo, no indica un mal funcionamiento. Limpie la humedad de la superficie del altavoz y déjelo sobre un paño suave y seco para drenar el acumula dentro del mismo. Después, deje el altavoz en un lugar bien ventilado para que se seque.



### Nota

- Si la superficie del altavoz se ensucia, no utilice detergente, disolvente, bencina, alcohol, etc., para limpiar el altavoz porque dañará el tratamiento repelente al agua de la parte de tejido del altavoz.
- Especialmente en regiones frías, asegúrese de eliminar la humedad después de utilizar el altavoz. Dejar humedad en su superficie puede causar que el altavoz se congele y funcione mal.
- Si dentro del tejido u otra parte del altavoz entran partículas, como granos de arena, agitarlo arena, elimínelas con cuidado. No utilice nunca una aspiradora ni nada equivalente para la eliminación, ya que podría dañar el altavoz u otra unidad.

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Acerca de la tecnología inalámbrica BLUETOOTH

La tecnología inalámbrica BLUETOOTH opera dentro de un alcance de unos 30 m (unos 98 pies).

### Versión y perfiles compatibles del estándar BLUETOOTH

Un perfil es un conjunto de funciones estandarizadas para cada característica de dispositivos BLUETOOTH. El altavoz es compatible con las versiones y perfiles siguientes del estándar BLUETOOTH.

Versión BLUETOOTH compatible: Estándar BLUETOOTH, versión 5.0

Perfiles BLUETOOTH compatibles:

- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile): Permite la transmisión y recepción de contenido musical de alta calidad.
- AVRCP (Audio Video Remote Control Profile): Permite el ajuste de volumen y operaciones para reproducir/pausar música y saltar al principio de la pista siguiente/actual.
- HSP (Headset Profile)<sup>\*</sup>: Permite la realización de llamadas telefónicas y operaciones de telefonía móvil.
- HFP (Hands-free Profile)<sup>\*</sup>: Permite la realización de llamadas telefónicas manos libres y operaciones de telefonía móvil.

\* Si el teléfono móvil con la función BLUETOOTH es compatible tanto con HFP como con HSP, utilice HFP (Hands-free Profile).

### Alcance de comunicación máximo

Utilice la tecnología inalámbrica BLUETOOTH entre el altavoz y un dispositivo que estén situados a menos de 30 m (unos 98 pies) entre sí.

El alcance de comunicación máximo puede acortarse en las condiciones siguientes.

- Hay un obstáculo como una persona, metal, o pared entre el altavoz y el dispositivo BLUETOOTH.
- Se está utilizando un dispositivo de LAN inalámbrica cerca del altavoz.
- Si está utilizando un horno de microondas cerca del altavoz.
- Si está utilizando un dispositivo que genera radiación electromagnética cerca del altavoz.

### Interferencia de otros dispositivos

Debido a que los dispositivos BLUETOOTH y la LAN inalámbrica (IEEE802.11b/g) utilizan la misma frecuencia (2,4 GHz), se puede producir interferencia de microondas y provocar un deterioro de la velocidad de comunicación, ruido, o conexión no válida si el altavoz se utiliza cerca de un dispositivo de LAN inalámbrica.

### Interferencia a otros dispositivos

Las microondas emitidas por un dispositivo BLUETOOTH pueden afectar el funcionamiento de dispositivos médicos electrónicos. Apague el altavoz y otros dispositivos BLUETOOTH en los lugares siguientes, ya que de lo contrario podría causar un accidente.

- Donde haya gas inflamable, en un hospital, tren, avión, o gasolinera
- Cerca de puertas automáticas o de una alarma de incendio

#### Nota

- Para poder utilizar la función BLUETOOTH, el dispositivo BLUETOOTH que se vaya a conectar deberá tener el mismo perfil que el del altavoz. Tenga en cuenta también que, aunque exista el mismo perfil, los dispositivos pueden variar en función dependiendo de sus especificaciones.

- Debido a las características de la tecnología inalámbrica BLUETOOTH el sonido que se reproduce en el altavoz se retrasa ligeramente con respecto al sonido que se reproduce en el dispositivo BLUETOOTH mientras se habla por teléfono o se escucha música.
- El altavoz es compatible con capacidades de seguridad que cumplen con el estándar BLUETOOTH para proporcionar una conexión segura cuando se utiliza la tecnología inalámbrica BLUETOOTH, pero la seguridad puede no ser suficiente dependiendo de la configuración. Tenga cuidado cuando se comunique utilizando la tecnología inalámbrica BLUETOOTH.
- No asumimos ninguna responsabilidad por la divulgación de información durante la comunicación con BLUETOOTH.
- Se requiere un dispositivo con la función BLUETOOTH que cumpla con el estándar BLUETOOTH especificado por Bluetooth SIG, Inc. y que esté autenticado. Incluso aunque el dispositivo conectado cumpla con el estándar BLUETOOTH mencionado anteriormente, es posible que algunos dispositivos no puedan conectarse, o no funcionen correctamente, dependiendo de las características o especificaciones del dispositivo.
- Dependiendo del dispositivo BLUETOOTH conectado con el altavoz, el entorno de comunicación, o el entorno de utilización, puede producirse ruido o interrupción de sonido.
- Un dispositivo con radio o sintonizador incorporado no puede conectarse al altavoz a través de BLUETOOTH ya que puede ocurrir ruido en las emisiones.
- Coloque el altavoz alejado de un televisor, radio, o sintonizador, etc., ya que puede ocurrir ruido en las emisiones.

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Aviso sobre la licencia

### Notas sobre la licencia

Este producto contiene software que Sony utiliza bajo un acuerdo de licencia con el propietario de sus derechos de autor. Estamos obligados a anunciar el contenido del acuerdo a los clientes bajo requerimiento por parte del propietario de los derechos de autor del software.

Acceda a la URL siguiente y lea el contenido de la licencia.

<https://rd1.sony.net/help/speaker/sl/20/>

### Aviso sobre el software GNU GPL/LGPL aplicado

Este producto contiene software que está sujeto a la Licencia Pública General de GNU (en lo sucesivo, "GPL") o a la Licencia Pública General Reducida de GNU (en lo sucesivo, "LGPL"). Estas licencias establecen que los clientes tienen derecho a adquirir, modificar, y redistribuir el código fuente de dicho software de acuerdo con los términos de la GPL o la LGPL suministrada. El código fuente del software mencionado anteriormente está disponible en la Web.

Para descargar, acceda a la URL siguiente y seleccione el nombre del modelo "SRS-XB23".

URL:<http://oss.sony.net/Products/Linux/>

Tenga en cuenta que Sony no puede contestar a ninguna pregunta relacionada con el contenido del código fuente.

### Exención de responsabilidad en relación con los servicios ofrecidos por terceros

Los servicios ofrecidos por terceros pueden cambiar, suspender, o terminarse sin previo aviso. Sony no asume ninguna responsabilidad en este tipo de situaciones.

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Marcas comerciales

- Android, Google Play y otras marcas y logotipos relacionados son marcas comerciales de Google LLC.
- LDAC™ es marca comercial de Sony Corporation.
- La marca denominativa BLUETOOTH® y sus logotipos son marcas comerciales registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc., y cualquier utilización de tales marcas por parte de Sony Corporation se realiza bajo licencia.
- Apple, el logotipo de Apple, iPhone, iPod, iPod touch, Mac, macOS y Siri son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en Estados Unidos y otros países.  
App Store es una marca de servicio de Apple Inc.
- El uso de la insignia Made for Apple significa que un accesorio ha sido diseñado para conectarse específicamente al producto o a los productos Apple identificados en la insignia, y ha sido certificado por el fabricante de que cumple las normas de rendimiento de Apple. Apple no se hace responsable por el funcionamiento de este dispositivo o su cumplimiento con normas de seguridad y regulatorias.
- USB Type-C® y USB-C® son marcas comerciales de USB Implementers Forum.
- Microsoft y Windows son marcas comerciales registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en Estados Unidos y/u otros países.
- WALKMAN y el logotipo de WALKMAN son marcas comerciales registradas de Sony Corporation.
- Wi-Fi® es marca comercial registrada de Wi-Fi Alliance®.
- Las demás marcas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.
- Las marcas ™ y ® se omiten en los documentos.

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## ¿Qué puedo hacer para resolver un problema?

Si el altavoz no funciona como se espera, intente los pasos siguientes para resolver el problema.

- Encuentre los síntomas del problema en esta Guía de ayuda y pruebe las acciones correctivas indicadas.
- Cargue el altavoz.  
Es posible que pueda resolver algunos problemas cargando la batería incorporada.
- Reinicie el altavoz.
- Inicialice el altavoz.  
Esta operación restaura los ajustes predeterminados de fábrica, como el volumen, etc., y elimina toda la información de emparejamiento.
- Busque información sobre el tema en el sitio web de atención al cliente.
- Para obtener información de ayuda sobre su altavoz acceda a las páginas de atención al cliente siguientes:
  - Para clientes en América:  
<https://www.sony.com/am/support>
  - Para clientes en Europa:  
<https://www.sony.eu/support>
  - Para clientes en China:  
<https://service.sony.com.cn>
  - Para clientes de otros países/regiones:  
<https://www.sony-asia.com/support>

Si las operaciones anteriores no funcionan, consulte a su proveedor Sony más cercano.

---

### Tema relacionado

- [Reinicio del altavoz](#)
- [Inicialización del altavoz](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## No se puede cargar el altavoz

- Cuando utilice un adaptador de CA USB (de venta comercial), asegúrese de que el cable USB esté bien conectado al altavoz y al adaptador de CA USB. Después, asegúrese de que el adaptador de CA USB esté bien conectado a una toma de CA.
- Cuando utilice un adaptador de CA USB (de venta comercial), asegúrese de que sea capaz de suministrar una corriente de salida de 1,5 A o más. Puede utilizar también un adaptador de CA USB con una corriente de salida de 500 mA o más y de menos de 1,5 A, pero la carga puede tardar mucho tiempo (10 horas o más) en completarse. Cuando se utilice un adaptador de CA USB de este tipo, se recomienda apagar el altavoz antes de que cargar la batería. Para la carga de la batería, no se garantiza el uso de un adaptador de CA USB con una corriente de salida inferior a 500 mA.
- El altavoz es compatible con adaptadores de CA USB que sean capaces de proporcionar una corriente de salida de 1,5 A. No se garantiza el uso de otros dispositivos para la carga de la batería.
- Puede cargar la batería incorporada del altavoz conectando el cable USB conectado al altavoz a un ordenador que también esté equipado con un puerto de carga USB. Sin embargo, no todos los ordenadores se han probado y encontrado compatibles con este procedimiento, y el procedimiento no es aplicable a los ordenadores de fabricación casera.
- Dependiendo del tipo o las especificaciones del adaptador de CA USB, si utiliza el altavoz a gran volumen, la energía restante de la batería incorporada puede disminuir o el altavoz puede apagarse incluso aunque esté conectado a una toma de CA a través del adaptador de CA USB. Esto, sin embargo, no indica un mal funcionamiento. En tal caso, apague el altavoz y deje que la batería se cargue completamente antes de volver a utilizarlo.

### Tema relacionado

- [Carga del altavoz](#)
- [Acerca de los indicadores](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## No se puede encender el altavoz o el altavoz se apaga repentinamente

- La batería incorporada puede estar vacía o a punto de agotarse. Conecte el altavoz a una toma de CA con un adaptador de CA USB (de venta comercial).
- Dependiendo del tipo o las especificaciones del adaptador de CA USB, si utiliza el altavoz a gran volumen, la energía restante de la batería incorporada puede disminuir o el altavoz puede apagarse incluso aunque esté conectado a una toma de CA a través del adaptador de CA USB. Esto, sin embargo, no indica un mal funcionamiento. En tal caso, apague el altavoz y deje que la batería se cargue completamente antes de volver a utilizarlo.
- Es posible que se haya activado la función de apagado automático (Auto Standby). Después de unos 15 minutos en determinadas circunstancias, como cuando el volumen de la entrada de audio sea bajo, la alimentación se desconectará automáticamente. Suba el volumen del dispositivo conectado que desee utilizar, o desactive la función de apagado automático.

### Tema relacionado

- [Carga del altavoz](#)
- [Función de apagado automático \(Auto Standby\)](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## No hay sonido/Sonido de un solo altavoz/Nivel bajo de sonido/Sonido distorsionado/Ruido o zumbido en la salida del altavoz/No hay voz o voz baja de quienes llaman

- Compruebe que tanto el altavoz como el dispositivo conectado están encendidos.
- Suba el volumen del altavoz y del dispositivo conectado.
- Compruebe que el dispositivo conectado esté reproduciendo.
- Si va a conectar un ordenador al altavoz, asegúrese de que el ajuste de salida de audio del ordenador esté configurado para un dispositivo BLUETOOTH.
- Compruebe que el altavoz haya establecido la conexión BLUETOOTH con el dispositivo BLUETOOTH.
- Vuelva a emparejar el altavoz y el dispositivo BLUETOOTH.
- Si el dispositivo conectado tiene una función de ecualizador, desactívela.
- Mantenga el altavoz alejado de un horno de microondas, Wi-Fi®, etc.
- Acerque el dispositivo BLUETOOTH al altavoz. Si hay algún obstáculo entre el altavoz y el dispositivo BLUETOOTH, quitelo de en medio.
- Si el indicador CHARGE parpadea lentamente, apague el altavoz y cargue suficientemente la batería incorporada.
- Un dispositivo con radio o sintonizador incorporado no puede conectarse al altavoz a través de BLUETOOTH ya que puede ocurrir ruido en las emisiones.
- Coloque el altavoz alejado de un televisor, radio, o sintonizador, etc., ya que puede ocurrir ruido en las emisiones.
- Cuando utilice la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, si hay algún otro dispositivo BLUETOOTH como un ratón BLUETOOTH o un teclado BLUETOOTH conectado al dispositivo BLUETOOTH, corte la conexión entre ellos.
- Hay algunos dispositivos BLUETOOTH que pueden cambiar la calidad de reproducción inalámbrica. Si su dispositivo es compatible con esta función, seleccione “Prioridad en la conexión estable (SBC)” sobre la calidad de sonido. Para los detalles, consulte el manual de instrucciones suministrado con el dispositivo.
- Seleccione “Prioridad en la conexión estable (SBC)” para la calidad de reproducción inalámbrica del altavoz.
- Instale la última versión de “Sony | Music Center” en el dispositivo conectado. Si no puede utilizar la última versión de “Sony | Music Center” o no puede conectar el altavoz y un dispositivo BLUETOOTH a través de una conexión BLUETOOTH, desinstale y vuelva a instalar “Sony | Music Center”.
- Cuando reciba/realice una llamada telefónica, compruebe que la salida del dispositivo BLUETOOTH esté ajustada para el altavoz.

### Tema relacionado

- [Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)

- Escucha de música de un dispositivo a través de conexión BLUETOOTH
- Selección de la calidad de reproducción de transmisión de audio BLUETOOTH (Códec)
- Acerca de los indicadores
- Recepción de una llamada
- Realización de una llamada

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## El sonido se vuelve bajo durante la utilización

- El nivel del sonido puede reducirse en los siguientes casos. Esto no significa mal funcionamiento.
  - Cuando la batería incorporada se esté agotando y el indicador CHARGE parpadee lentamente, mientras el altavoz esté alimentándose únicamente mediante la batería incorporada.
  - Cuando la batería incorporada se esté agotando como resultado del uso prolongado a un volumen alto a pesar de que el altavoz esté conectado a una toma de CA a través de un adaptador de CA USB (de venta comercial) o a un ordenador equipado con puerto USB de carga.
- Si el nivel del sonido se reduce durante la utilización, siga el procedimiento indicado a continuación.
  1. Apague el altavoz.
  2. Cargue suficientemente la batería incorporada.

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## No se puede emparejar el altavoz con un dispositivo BLUETOOTH

- Coloque el altavoz y el dispositivo BLUETOOTH a menos de 1 m (3,2 pies) entre sí.
- Para dispositivos Apple iOS, la unidad es compatible con iOS 10.0 o posterior. Los dispositivos con iOS 9.x o anteriores no disponen de conexión BLUETOOTH.
- Para utilizar la función Pareja estéreo o la función Conexión para fiesta, empareje con el altavoz en el que el indicador  (BLUETOOTH) parpadee en azul.
- Si el indicador  (BLUETOOTH) no realiza doble parpadeo en azul, pulse el botón  (BLUETOOTH). Oirá la guía de voz (BLUETOOTH pairing (emparejamiento BLUETOOTH)) y el indicador  (BLUETOOTH) iniciará el doble parpadeo (modo de emparejamiento).
- Después de inicializar el altavoz, es posible que iPhone/iPod touch no pueda conectarse al altavoz. En este caso, borre la información de emparejamiento del iPhone/iPod touch, y después vuelva a emparejarlos.
- Compruebe que el dispositivo BLUETOOTH esté encendido y que la función BLUETOOTH esté activada en el dispositivo.
- Si el altavoz no se visualiza en el dispositivo BLUETOOTH, apáguelo y vuelva a encenderlo. Esto puede mejorar los síntomas.

### Tema relacionado

- [Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)
- [Acerca de los indicadores](#)
- [Inicialización del altavoz](#)

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## No se puede conectar un dispositivo BLUETOOTH con el altavoz en la función Pareja estéreo

- Actualice el software preinstalado a la última versión en todos y cada uno de los altavoces que vaya a conectar para la función.  
(Para los detalles sobre el procedimiento de actualización, consulte [Actualización del software preinstalado](#).)
- Actualice “Sony | Music Center” a la última versión antes de configurar la función Pareja estéreo.
- Asegúrese de que todos los altavoces que vaya a conectar para la función estén situados a menos de 1 m (3,2 pies).
- Despues de conectar 2 altavoces SRS-XB23, realice el procedimiento de emparejamiento entre un dispositivo BLUETOOTH y el altavoz cuyo indicador  (BLUETOOTH) esté parpadeando en azul.

### Tema relacionado

- [Escucha de música de forma inalámbrica con altavoces 2 \(función Pareja estéreo\)](#)
- [Actualización del software preinstalado](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Resulta imposible conectar con un altavoz en la función Conexión para fiesta

- Compruebe si el dispositivo es compatible con la función Conexión para fiesta. Los dispositivos compatibles con la función Fiesta en cadena inalámbrica no son aplicables para conexión.
- Actualice el software preinstalado a la última versión en todos y cada uno de los altavoces que vaya a conectar para la función.  
(Para los detalles sobre el procedimiento de actualización, consulte [Actualización del software preinstalado](#).)
- Actualice “Sony | Music Center” a la última versión antes de configurar la función Conexión para fiesta.
- Asegúrese de que todos los altavoces que vaya a conectar para la función estén situados a menos de 1 m (3,2 pies).
- Despues de conectar múltiples altavoces, realice el procedimiento de emparejamiento entre un dispositivo BLUETOOTH y el altavoz cuyo indicador  (BLUETOOTH) esté parpadeando en azul.

### Tema relacionado

- [Disfrute de reproducción inalámbrica utilizando múltiples altavoces \(Función Conexión para fiesta\)](#)
- [Actualización del software preinstalado](#)

5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## No se puede añadir un altavoz para la función Conexión para fiesta

- Para cualquier grupo configurado con el botón PARTY (Conexión para fiesta), utilice el botón PARTY (Conexión para fiesta) para añadir un nuevo altavoz.
- Para cualquier grupo configurado con “Sony | Music Center”, utilice “Sony | Music Center” para añadir un nuevo altavoz.  
Para detalles sobre “Sony | Music Center”, consulte la URL siguiente:  
<https://www.sony.net/smca/>

### Tema relacionado

- [Disfrute de reproducción inalámbrica utilizando múltiples altavoces \(Función Conexión para fiesta\)](#)

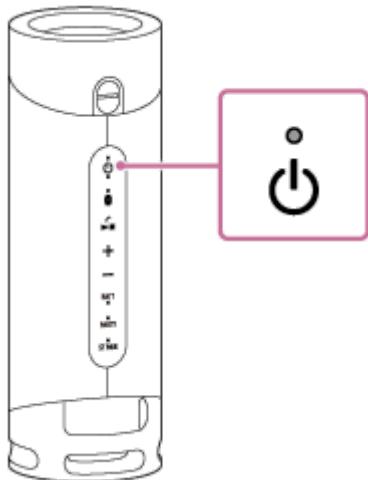
5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Reinicio del altavoz

En el caso de lo siguiente, entre otros, mantenga pulsado el botón  (alimentación) durante unos 8 segundos para reiniciar el altavoz.

- No se puede utilizar el altavoz después de haberlo encendido.
- No se puede utilizar el altavoz después de solucionar los problemas de emparejamiento.



### Nota

- El reinicio del altavoz no elimina la información de emparejamiento.
- El reinicio del altavoz puede cambiar su volumen, función, o ajustes de sonido.

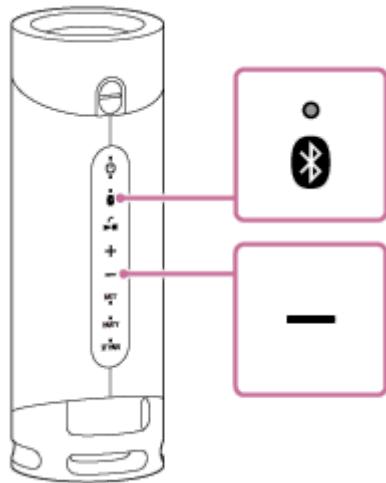
5-011-826-41(3) Copyright 2020 Sony Corporation

Altavoz inalámbrico  
SRS-XB23

## Inicialización del altavoz

Si el altavoz no funciona correctamente después de reiniciarlo, reinícielo para reanudar sus ajustes predeterminados de fábrica.

Mientras el altavoz esté encendido, mantenga pulsados los botones - (volumen) y  (BLUETOOTH) hasta que el altavoz se apague (5 segundos o más).



Se inicializa el altavoz. Los ajustes como el volumen, etc., se restauran a los valores predeterminados de fábrica, y se elimina toda la información de emparejamiento.

### Nota

- El altavoz no se podrá inicializar mientras esté apagado.

### Tema relacionado

- [Emparejamiento y conexión con dispositivos BLUETOOTH®](#)
- [Reinicio del altavoz](#)